

MTI BELFÖLDI HIREK

B 64. kiadás 1957. október 4. 21 óra 35 perc

Időjárásjelentés

1957. október 4.

A Meteorológiai Intézet jelenti október 4.-én, pénteken este 21 órakor:

Hűvös idő

Közép-Európa fölé élénk északnyugati északi széllel újabb hűvös skandináv eredetű légtömegek nyomultak. Hatásukra Németországban, Lengyelországban a nappali felmelegedés csak kevés helyen haladta meg a 10 fokot.

Hazánkat pénteken a reggeli éráktól kezdve elárasztotta a hideg levegő. A szél megélénkült és néhány helyen futó zápor volt. A hőmérséklet nap közben 12-16 fokig emelkedett.

Budapesten pénteken 21 órakor a hőmérséklet 7 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 768 mm, erősen emelkedő irányzatú.

Várható időjárás szombaton estig: tulnyomórészt nappali felhőképződés, legfeljebb néhány helyen futó eső. Mérsékelt, időnként élénkebb északnyugati-északi szél. Hűvös idő. Várható legalsó hőmérséklet ma éjjel észak mínusz 1-plusz 2, máshol 2-5, legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton: 11-14 fok között. /MTI/

Vége

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590
A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 1. kiadás 1957. október 5. 6 óra --perc

A Móra Ferenc Könyvkiadó karácsonyra megjelenő könyveiből

1957. október 5.

A Móra Ferenc Könyvkiadó karácsonyra újabb művek kiadásával lepi meg olvasóközönségét: megjelentet több meséskönyvet, verseskötetet, kalandos regényt. A kisgyermek számára kiadják a Móra sorozat nyolcadik könyvét, Nekopogi kovácsát, Lengyel Balázs: Kicsi Elik vadász lesz, illusztrálását Köpeczi Boóc István végezte. Kassák Lajos gyermekverseinek gyűjteménye: Csillagok csillogjatok, virágok virágozzatok, würtz Ádám illusztrációival, Gazdag Erzsébet versei: Mesebolt címmel, Lukács Kató rajzaival, Wiesinger könyve: Séta az állatkertben, fényképekkel illusztrálva.

A serdülő gyermekek külföldi és magyar írók művei között válogathatnak: Romain Rolland: Jean Christophe gyermekévei című könyve, a kiadás rövidítéséhez a szerző özvegye adott hozzájárulást. Cassin: Svambránia nagy titka, amely az 1917-es forradalom ifjúságáról szól. Ezekben a könyvekben kívül La Fontaine meséi is megjelennek magyarul.

Kiadják még az ifjúságnak: Gárdonyi Géza Lethatatlan emberét, továbbá Szántó György: Nelli néni öröksége, Fekete István: Túskevár, Vajda Endre: Vigyázó szemetek Párizsra vessétek, Gál György Sándor: Hazám, nezáram te mindenem, című munkákat. Murányi Kovács Endre: Firenzei varázsló című könyve, Leonardo da Vinci ifjúságát tárja az olvasó elé, a könyvet a művész fiatalkori rajzai díszítik. Keszthelyi Zoltán: A futball meg egy pár cugos cipő című műben a szerző visszaemlékezik gyermekkorára. Ráth Végh István: Két évezred babonái, Fazekas Mihály: Ludas Matyi-ja, valamint a Fantasztikus Regénysorozatban első díjat nyert könyvek, Fehér Klára: Földrengések szigete és Dékány András: Matrózok, hajók, kapitányok a Móra Ferenc Könyvkiadó karácsonyra kiadásra kerülő könyvei. /MTI/

113.000 forintot gyűjtöttek eddig Szabolcs-Szatmárban a Gyermekvárosnak

1957. október 5.

A Szabolcs-Szatmár megyei nőtanácsok a Gyermekvárosért mozgalom keretében eddig 113.000 forintot gyűjtöttek. A nagykállói községi nőtanács a napokban Szépítsük a Gyermekvárost jelszóval mozgalmat indított, amelynek keretében kézimunkákat, asztalterítőket, párnákat, stb. készítenek. /MTI/

B 2. kiadás

1957. október 5. 6 óra 45 perc

Ha több munkása lenne, jobban segíthetne a háziasszonyoknak az őszi nagytakarításoknál a Fővárosi Takarító Vállalat

i. sz. sz.

1957. október 5.

Takarításhoz és más nagyobb háztartási munkához sok dolgozó asszony szívesen hívna segítséget, - csak éppen nincs kit. Mindkevesebb olyan nő akad, aki elszegődik háztartási alkalmazottnak, vagy alkalomszerűen vállal ilyen munkát. A Fővárosi Takarító Vállalat alkalmazottai lennének hivatva arra, hogy ellássák ezt a feladatot, de a vállalat is munkaerőhiánnyal küzd. Eddig az is nehezítette működését, hogy egyszerűen mondva "ráfizetett a bolt-ra". Minden száz forint bevételre 180 forint kiadása volt, s ebből csupán bérre 123 forintot fizetett ki, míg a többi igazgatási és egyéb költség volt. Ezt a veszteséget a főregirtásnál szerzett nyereséggel ellensúlyozták. Néhány héttel ezelőtt azonban bevezették, hogy szerződéses viszonyba kerülhetnek a vállalat alkalmazottai és nyolcforintos órabérért heti két vagy három alkalommal járnak ugyanarra a helyre. A háziasszonyoknak ezelőtt bevásárolhatnak, takaríthatnak, meg is főzhetnek, sőt gyümölcsöt is eltehetnek és évenként egyszer elvégezhetik a nagytakarítást. A vállalat ezt csak fálve vezette be, ettől tartott, hogy drágálni fogják az óradíjat, de meglepte őket a nagy érdeklődés. Alkalmazottai máris ezer családnak járnak rendszeresen, s jövőre szeretnék megkészserezni az ilyen szolgáltatást.

Itt az ősz, a nagytakarításnál is sokan vennék igénybe a vállalatot. Régebben havonta nyolcvan lakásban, most pedig háromszázban végzik el a nagytakarítást, de így is sok megrendelést kell visszautasítani és már csak novemberre, sőt decemberre vesznek fel előjegyzést a létszámiány miatt. Kevesen vállalkoznak erre a munkára, noha nagytakarításnál 900-tól 1.600 forintig is felmege a kereset. /MTI/

B 3. kiadás

1957. október 5.

6 óra 10 perc

Külföldön is érdeklődnek a gyermekparalízist gyógyító magyar lélegeztető ágy iránt

1957. október 5.

A gyermekparalízis egyik korszerű gyógymodja az ugynevezett hinterespirátor, a lélegeztető ágy. A Kutatási Eszközök Kivitelező Vállalat által gyártott lélegeztető ágy iránt külföldön is igen nagy az érdeklődés. Gyógyító hatását eredményesen próbálták ki. Két hinterespirátort bemutatnak a moszkvai kiállításon és rövidesen mintegy husz hinterespirátort szállítanak külföldre. /MTI/

Csaknem hárommillió forint megtakarítás a budapesti építőipari állami vállalatok ujitási hónapjának eredménye

1957. október 5.

A budapesti magas- és mélyépítő ipari állami vállalatok augusztusban ujitási hónapot rendeztek ezzel a céllal, hogy az ujitó mozgalmat ismét az 1956. augusztusi színvonalra fejlesszék. A hónap sikere érdekében 27 vállalat részvételével ujitási versenyt szerveztek. Az ujitási bizottság most fejezte be a verseny értékelését. Tizennégy vállalat érte el a kitűzött célt: ujitó mozgalmat ismét arra a színvonalra emelte, amelyen tavaly augusztusban állott. Az akkori színvonalat 100 százaléknak véve, a teljesítés átlagosan 121 százalék. A magasépítő vállalatok 150, a mélyépítő vállalatok 115 százalékra teljesítették a feltételeket.

Az egyhónapos verseny tartama alatt elfogadott ujitások 2.875.000 forint megtakarítást eredményeznek a népgazdaságnak, 27 százalékkal többet, mint a múlt év augusztusi ujitások. Az ujitók 135.200 forint díjrészletet kaptak, 17 százalékkal többet, mint tavaly augusztusban, noha a dolgozók létszáma a múlt évnek csupán 83 százaléka volt.

A magasépítő vállalatok közül a 41, a 44, a 23, és a 12/a számú, a mélyépítőek közül a Kötő- és Vasutépítő, és az Aszfaltút Építő Vállalat ért el jó eredményt. Sajnálatos állapotot állapította meg az értékelő bizottság, hogy vannak vállalatok, amelyek semmit sem tettek az ujitómozgalmat fejlesztéséért. Ilyenek a 25-ös, a 30-as, és a 31-es, valamint a Tetőfedő- és Szigetelő Vállalat, a Csatorna- és Vízvezeték Építő Vállalat. /MTI/

B 4.kiadás 1957. október 5. 6 óra 15 perc

Október 13.-ára megyei küldöttértekezletet hívott össze a KISZ Szolnok megyei bizottsága

1957. október 5.

A KISZ Szolnok megyei bizottsága október 13.-ára megyei küldöttértekezletre hívja össze az üzemek, a falvak, a városok KISZ szervezeteinek mintegy 200 képviselőjét, s a párt-szervezetek vezetőit. A tanácskozáson megvitatják a szervezeti életben eddig szerzett tapasztalatokat és az országos küldöttértekezlet előtt kijelölik a legfontosabb feladatokat. /MTI/

Október 20.-val kezdődik a szüret a Hegyalján

1957. október 5.

Tokaj szőlővesszein érnek a fürtök. A világhírű bortermő hegyaljai szőlőkben napok óta próbaszüreteléssel állapítják meg: mikor a legkedvezőbb kezdeni a szüretet. A meleg még mindig kavás ehhez, hogy fellépjen az aszuszemeket eredményező nemes rothadás, - így a szakemberek nagy aszusodással nem számolnak. Aszubort azonban az idén is készítenek, mégpedig elsősorban a Szőlészeti Kutató Intézet tarcali gazdaságában.

Ha viszonylag kevés is lesz az aszu - a bortermés annál jobbnak ígérkezik. Holdankint átlag 18 mázsás termésre számítanak, ami annyit jelent, hogy egy-egy holdról 13-14 hektoliter mustot szűrnek. A próbaszüretetek ezt mutatják, hogy négy-öt naponkint két-három fokkal emelkedik a must cukorfoka. A mádi előhegyeken már meghaladja a 20 cukorfokot, a tokaji Melegoldal dűlőben levő szőlőké pedig a 22 fokot is. A szőlősgazdák éppen ezért úgy határoztak, hogy Hegyaljaszerte október 20.-val kezdik meg a szüretet. /MTI/

B 5.kiadás 1957. október 5. 6 óra 20 perc

Korszerű nagy strandfürdő és versenyszoda épül Ozdon

1957. október 5.

Ozd 25 méteres fedett uszodája már régen nem elégíti ki a rohamosan fejlődő iperi központ lakosainak igényét. Az Ozdi Kohászati Művek és a Borsod megyei tanács körülbelül nyolcmillió forintos költséggel 3.000 személyt befogadó új strandfürdőt épített.

A Lakóépület Tervező Vállalat Károlyi csoportjának műtermében, a Skoda Lajos építőművész elgondolása szerint készült terv festői környezetbe, a Hengony-patak feletti völgykatlanba helyezi az uszodát. A lejtős terepen többszintes elrendezésben épül a fürdő. Az alsó szinten gyermekmedence, a középső 50x20 méteres uszópálya, a felsőn pedig ugrómedence lesz. A vasbeton negyedencét égszínképek kőagyaglapokkal burkolják.

A terep rétegvonalainak elhelyezkedése szükségessé tette, hogy a fürdőépület tenyhe hajlású S-betű alakúra tervezzék. Középen tíz méter magas gombaalku torony emelkedik ki az S-betű szárából. A toronyban étterem, táncterem és nagy nyitott terasz lesz.

Az év végén megtörténik a felvonulás és 1958 első negyedévében megkezdik az uszoda építését. /MTI/

A tavalyinál harminc mázsával több cukorrépat takarítanak be holdankint Baranyában

1957. október 5.

Az idő jobbrafordulásával két napja ismét megelénkült a határ Baranyában. A szántó-vető munka mellett megindult az őszi érésű termények betakarítása is. Jónak ígérkezik a megyében a cukorrépa, amelyből az idén ugyan kisebb területen termeltek, mint a múlt esztendőben, de az eredmények sokkal kielégítőbbek. A gondosabb talajművelés és a kedvező időjárás eredményeként átlagosan 30 mázsával többet szednek egy-egy holdról, mint 1956-ban.

A Görögali Állami Gazdaságban, ahol tavaly 150 mázsa körül volt a holdankénti cukorrépatermés, az idén az átlag meghaladja a 200 mázsát. A dráveszéi cukorrépa-földeken a tavalyi 90 mázsa helyett 100-120 mázsa termett a gazdák. /MTI/

B 4. kiadás 1957. október 5. 6 óra 15 perc

Október 13.-ára megyei küldöttértekezletet hívott össze a KISZ Szolnok megyei bizottsága

1957. október 5.

A KISZ Szolnok megyei bizottsága október 13.-ára megyei küldöttértekezletre hívja össze az üzemek, a falvak, a városok KISZ szervezeteinek mintegy 200 képviselőjét, s a párt-szervezetek vezetőit. A tanácskozáson megvitatják a szervezeti életben eddig szerzett tapasztalatokat és az országos küldöttértekezlet előtt kijelölik a legfontosabb feladatokat. /MTI/

Október 20.-val kezdődik a szüret a Hegyalján

1957. október 5.

Tokaj szőlővesszein érnek a fürtök. A világhírű bortermő hegyaljai szőlőkben napok óta próbaszüreteléssel állapítják meg: mikor a legkedvezőbb kezdeni a szüretet. A meleg még mindig kevés ahhoz, hogy fellépjen az aszuszemeket eredményező nemes rothadás, - így a szakemberek nagy aszudással nem számolnak. Aszubort azonban az idén is készítenek, mégpedig elsősorban a Szőlészeti Kutató Intézet tarcali gazdaságában.

Ha viszonylag kevés is lesz az aszú - a bortermés annál jobbnak ígérkezik. Holdankint átlag 18 mázsás termésre számítanak, ami annyit jelent, hogy egy-egy holdról 13-14 hektoliter mustot szűrnek. A próbaszüretek ezt mutatják, hogy négy-öt naponként két-három fokkal emelkedik a must cukorfoka. A mádi előhegyeken már meghaladja a 20 cukorfokot, a tokaji Melegoldal dűlőben levő szőlőké pedig a 22 fokot is. A szőlősgazdák éppen ezért úgy határoztak, hogy Hegyaljaszerte október 20.-val kezdik meg a szüretet. /MTI/

B 5. kiadás 1957. október 5. 6 óra 20 perc

Korszerű nagy strandfürdő és versenyuszoda épül Ozdon

1957. október 5.

Ozdi 25 méteres fedett uszodája már régen nem elégíti ki a rohamosan fejlődő iperi központ lakosainak igényét. Az Ozdi Kohászati Művek és a Borsod megyei tanács körülbelül nyolcmillió forintos költséggel 3.000 személyt befogadó új strandfürdőt épített.

A Lakóépület Tervező Vállalat Károlyi csoportjának műtermében, a Skoda Lajos építőművész elgondolása szerint készült tervfestői környezetbe, a Hengony-patak feletti völgykatlanba helyezi az uszodát. A lejtős terepen többszintes elrendezésben épül a fürdő. Az alsó szinten gyermekmedence, a középsőn 50x20 méteres uszópálya, a felsőn pedig ugrómedence lesz. A vasbeton negyedikét égszínké kőagyaglapokkal burkolják.

A terep rétegvonalainak elhelyezkedése szükségessé tette, hogy a fürdőépület tetője hajlású S-betű alakúra tervezzék. Középen tíz méter magas gombaalku torony emelkedik ki az S-betű szárából. A toronyban étterem, táncterem és nagy nyitott terasz lesz.

Az év végén megtörténik a felvonulás és 1958 első negyedévében megkezdik az uszoda építését. /MTI/

A tavalyinál harminc mázsával több cukorrépat takarítanak be holdankint Baranyában

1957. október 5.

Az idő jobbrafordulásával két napja ismét megélnék a határ Baranyában. A szántóvető munka mellett megindult az őszi érésű termények betakarítása is. Jónak ígérkezik a megyében a cukorrépa, amelyből az idén ugyan kisebb területen termeltek, mint a múlt esztendőben, de az eredmények sokkal kielégítőbbek. A gondosabb talajművelés és a kedvező időjárás eredményeként átlagosan 30 mázsával többet szednek egy-egy holdról, mint 1956-ban.

A Görögali Állami Gazdaságban, ahol tavaly 150 mázsá körül volt a holdankénti cukorrépatermés, az idén az átlag meghaladja a 200 mázsát. A dráveszéi cukorrépa-földéken a tavalyi 90 mázsá helyett 100-120 mázsá termett a gazdák. /MTI/

B 6. kiadás 1957. október 5. 6 óra 25 perc

A hűtőházak jobb kihasználásával kísérleteznek

1957. október 5.

A Szegedi Hűtőházban új módszerrel, a hus korszerűbb tárolási módjával kísérleteznek. A hűtőházak terméinek csaknem 70 százalékát hus foglalja el, amit jelenleg még a régi módszerrel, fűggesztve hűtenek. A fél-sertések és a fél-szervasmerhák így igen sok helyet foglalnak el. A szegediek ezért a levágott állatokat húsfajtákra, comb, karaj, stb. aprózták, s ezeket ládába tárolták. A kísérletek során bebizonyosodott, hogy ez a módszer is megfelelő. Előnye, hogy alkalmazásával 30-40 százalékkal csökkenthetik a hus tárolási helyét. Ez azt jelenti, hogy ha valamennyi hűtőház' ládában raktározna a húst, egy kisebb befogadó képességű hűtőháznak megfelelő tároló tér szabadulna fel.

A kísérlet megvalósítása azonban a husipartól is függ: hajlandók-e vállalni a többletmunkát, a levágott állatok feldarabolását. /MTI/

Jersey ingruhák, olcsó kötött kosztümök, kötött pizsamák kerülnek forgalomba

1957. október 5.

A Kőtszövőipari Mintázóüzem már nemcsak mintázással foglalkozik, hanem a Kossuth Lajos utcai üzlete számára maga gyártja a legdivatosabb kötöttolmikat. Ujabban azonban gyártmányainak csaknem felét, mintegy huszezer ruházati cikket negyedévenként a belkereskedelemnek is átad. A mintázóüzemben készülnek a legdivatosabb és legkeresettebb gyapju ruhák, kardigánok, pulóverek, amelyek a kisipari gyármányokkal bátran felveszik a versenyt és jóval olcsóbbak. Üzletében a vásárlók szinte szétkapkodják a gépi plüsszészoknyákat, a nyomottmintás bluzokat, amelyek őszi újdonságaik. Rövidesen árusítani kezdik a párizsi divat szerint kötött jersey ingruhákat. A téltre nyomottmintás pizsamákat is hoznak forgalomba és a csomózott pamutból kötött különleges ruhákat, kosztümöket, amelyek igen olcsók lesznek, a kosztüm ára körülbelül 320 forint. Október végétől hetezret gyártanak belőle. /MTI/

B 7. kiadás 1957. október 5. 9 óra -- perc

Október 9.-én tartják a nyereménybetétkönyvek sorsolását

1957. október 5.

A nyereménybetétkönyvek esedékes negyedévi sorsolását október 9.-én Bonyhádön, a cipőgyár művelődési otthonában rendezik meg az Országos Takarékpénztár. A húzás este 7 órakor kezdődik.

A sorsoláson valamennyi érvényes betétkönyv résztvesz. Minden ezer könyv közül 14 könyvet sorsolnak ki nyereménnyel. Egy az átlagbetét 200 százalékát, kettő az átlagbetét 100 százalékát, tizenegy pedig az átlagbetét 50 százalékát nyeri. /MTI/

Hevesi vadászok vaddisznók ellen

1957. október 5.

Az elmúlt két évben Heves megye területén a Mátra és a Bükk erdeiben csaknem kétszeresére szaporodtak a vaddisznók, amelyek ilyenkor csordákba verődve dézsmálják a kapásokat, főleg a kukoricát és a burgonyát. A vadkárokat eddig az állam fizette meg a gazdáknak, az idén azonban mindez a vadásztársaságokat terheli. Az új rendelkezés fokozottabb munkára serkentette a vadászokat. Esténként mintegy százen indulnak lesre a veszélyeztetett területre, hogy elriaszítsák a falánk vadokat és megvédjék a még kintlevő termést. A vadászok gyakran térnek meg gazdag zsákmánnyal. Az elmúlt két hétben harminc vaddisznót terítettek le. Nagyrészt a közfogyasztás céljaira bocsátották. /MTI/

Negyvenöt vagon szedret, málnát, somot gyűjtött az Erdei Termék Vállalat - Lesz eredeti málnaszörp

1957. október 5.

A Mátra, a Bükk, a Börzsöny és a Sátorhegység erdeiben megérett a bozótosok csemegéje: a földiszeder, a málna és a som. Az Erdei Termék Vállalat eddig mintegy 45 vagonnyit gyűjtött össze az i zes, aromás bogyókból. Egyrészt a konzerviparnak, másrészt a Hungarofrukt külkereskedelmi vállalatnak adja át további feldolgozásra. A hírek szerint az idei bő málnatermésből a borbó fogyasztásra is kerül eredeti málnaszörp. A somot az Unicum Likőgyárnak szállítják: ugyanis a likőgyártás igen értékes ízanyagát adja. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 8 kiadás 1957 október 5 12 óra 10 perc

Földművelésügyi agronómusok Fejér megyében

1957 október 5

A Földművelésügyi agronómusok Fejér megyei szövetségénél megalakult mezőgazdasági osztály agronómushálózatot szervez, hogy hatékony segítséget nyújtson a parasztságnak a termelésben. Eddig 20 községben létesítettek földművelésügyi agronómusi állást és rövidesen további 15 községben kezdi meg működését is agronómus. A járási székhelyeken egy-egy földművelésügyi főagronómus lesz, aki a községben dolgozó földművelésügyi agronómusok munkáját irányítja. Az agronómusok feladata az, hogy a tájegységnek megfelelően a belterjes gazdálkodást segítsék elő és a községekben megalakult termelési bizottságokkal együttműködve minden szakmai segítséget megadjanak a parasztságnak. Feladatuk továbbá, hogy szervezzék a községekben alakult termelési szakcsoportok munkáját és segítséget nyújtsanak a termelési szerződésalkötésnél. /MTI/

- o -

Jövőre egy tonna termeszik burgonyájukat a varsádi gazdák

1957 október 5

Az idén a Tolna megyei Varsád községben is fellépett a burgonyabogár. A védekezést megnehezítette, hogy a rendszerint néhány száz négyzetméteres táblák szanaszét fektettek a község határában, s így a gépi védekezést nem lehetett igénybe venni. A falu most a tanács kezdeményezésére a szövetség új formáját próbálja ki. Varsád llo egyéni gazdája elhatározta, hogy közösen ülteti el burgonyáját, s így egy tagban mintegy 50 hold burgonyaföldjük lesz. Közösen kötnek szerződést a növényvédő állomással, s így burgonyaföldjüket meg tudják védeni a koleradobogártól. A tanács külön segítséget is ad azzal, hogy a jövő évi burgonyaföldet a községi tartalékterületből adja a szokásos bérért a gazdáknak. /MTI/

- o -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 9 kiadás 1957 október 5 12 óra 20 perc

A Balatonnagybercki Állami Gazdaság új üzlethelyiséget nyitott a Tolbucin körüti csarnokban

1957 október 5

A Balatonnagybercki Állami Gazdaság az elmúlt üdülési időben kiváló termékeivel jelentős mértékben hozzájárult a Balaton mentén üdülők jobb ellátásához. Az üdüléscsillag Vállalattal kötött szerződés alapján nagymennyiségű friss zöldségfőlélen és gyümölcsön kívül sok húsrut és tejterméket is szállított az üdülők részére, így többek között csakhem 24.000 kg sertéshúst, 530 kg borjúhúst, 311 kg töpörtyüt, 35.430 liter tejet, 2422 kg túrót, 5.111 kg vajot és 4.441 liter tejfölt.

Ösztönl kezdve a gazdaság termékeit a fővárosba szállítja, ahol a Tolbucin körüti csarnokban már régebben működik húsrudája, amelyet a nyáron jelentősen kibővítettek, korszerű, izlésesen berendezett üzlethelyiséggé építették át. Az új üzlethelyiséget szombatn nyitották meg, s az már az első nap nagy forgalmat honyolított le. /MTI/

- o -

Legjutalmazták az állami gazdaságok legjobb ifjúsági cséplőcsapatát

1957 október 5

A KISZ Központi bizottsága és az állami gazdaságok főigazgatósága felhívására a cséplési időben az állami gazdaságok ifjúsági cséplőcsapatái között lendületes munkaverseny bontakozott ki. A versenyt most értékelték. Ennek alapján megállapítható, hogy sok ifjúsági cséplőcsapat kiválóan szerepelt a versenyben. A Kis-cséri Állami Gazdaságban péld ul Grósz Jakab felelős vezető munkacsapata 1200 milliméteres géppel 62 vagon gabonát cséplelt el. Az egy dobmilliméterre jutó teljesítmény 5.17 mázsa. N. Kiss József munkacsapata /Kunszentmárton/ 1.300 milliméteres géppel 58 vagon, Kürtös Pál munkacsapata /Ornánykút/ 1.370 milliméteres géppel 62.5 vagon, Hicsl Péter munkacsapata /Juhépuszta/ 1.200 milliméteres géppel 55 vagon gabonát cséplelt el. A megyei KISZ bizottságok és az állami gazdaságok termelési igazgatóságai a legjobb ifjúsági cséplőcsapatokat értékes jutalmakban részesítik. Mintegy 75.000 forint értékű jutalmat osztanak ki közöttük. /MTI/

- o -



MTI BELFÖLDI HIREK

B 10 kiadás 1957 október 5 19 óra 30 perc

Bíróság elé állítják a bogycsói földműveszövetkezet sikkasztó ügyvezetőjét és építésvezetőjét

1957 október 5

A másfél év előtti tavaszi jöges árvíz nagy károkat okozott a bogycsói földműveszövetkezetnek is. Volt üzletház, amely összedőlt, mások súlyosan megrongálódtak. Az árvízárosult földműveszövetkezet valamennyi üzletházának helyreállítását megkezdték, sőt a több mint száz lakóházzal épített új községben korszerű új üzletházat is emeltek. A jelentős szövetkezeti építkezésénél azonban visszaélések történtek, a a dolgozók bejelentése alapján a Tolna megyei rendőrség szélcskörü nyomozást indított sikkasztáslop és bércsalás címén Barna Tibor ügyvezető és Takács Ferenc építésvezető ellen.

Barna Tibor volt bogycsói földműveszövetkezeti ügyvezető és Takács Ferenc volt építésvezető, bogycsói lakosokat előzetes letartóztatásba helyezték, mivel fiktív -nem létező - névre állították ki bérjegyzékeket és az azokra járó összeget saját céljukra használták fel. Ugyanakkor építőanyagot tulajdonítottak el, amelyet részben saját céljukra használtak fel, részben eladtak más építőknek. Az ügyben tovább nyomoznak és rövidesen bíróság elé állítják a bűnösöket. /MTI/

- o -

Megjött az első ideoi pulykaszállítmány

1957 október 5

A Nagyvásártelpre szombaton reggel 121 vagon és 24 tehergépkocsi áru érkezett, egyebek között 32 vagon burgonya, 46 vagon gyümölcs és 34 vagon vegyes darabáru.

Piacra került az első ideoi pulykaszállítmány. A Szentos vidéki tisztított pulykát a csarnoki földműveszövetkezeti boltok kilónként 24 forintért hozták forgalomba. A hizott, tisztított kacsa kilóját 30-32 forintért árusították. A tisztított karfiol új ára 2.50-3.20 forint. Megérkezett a Bács-Kiskun megyei fehér malvil és a budai Domonkos alma, ará minőség szerint osztályozva 4-4.80 forint volt. A földműveszövetkezeti boltok a Sárféher szőlőt 6.40, az étkezési borszőlőt 5.80, az Othellót 4.40 forintért árusították. A hazai gesztenyét nagyság szerint osztályozva 7.60-8.80 forintért hozták forgalomba. A KÖZERT boltok nagyobb mennyiségű tisztított parajt árusítottak, kilónként 4 forintjával. A Baromfi és Tojásértékesítő Vállalat a hétvégi piac szükségleteink ellátására csütörtöktől-szombatig 500.000 tojást osztott el a KÖZERT boltok között. /MTI/

- o -

R 6

MTI BELFÖLDI HIREK

B 11 kiadás 1957 október 5 19 óra 35 perc

Ezer műszaki vezető balesetvédelmi vizsgája

1957 október 5

A Lenin Művészeti Művekben az elmúlt év végén a balesetvédelmi fegyelem is meglazult, így átmenetileg nemhogy csökkent volna, hanem növekedett a lo napon túl gyógyuló üzemi sérülések száma. A hiányosságok mielőbbi orvoslása érdekében biztonságtechnikai vizsgát kellett tennie ezer műszaki vezetőnek. Ugyancsak balesetvédelmi vizsgát tett a közelmúltban négyszáz lánghegesztő, oxigén-pelackszállító és raktáros is. /MTI/

- o -

Exportra is dolgozik a Nagykanizsai Kőolajipari Gépgyár

1957 október 5

Több mint egyéves előkészület és próbálkozás után elkészült a Nagykanizsai Kőolajipari Gépgyárban az első lánctalpas vontatóra szerelt kutjavító berendezés, amit a bázakerettyei olajmezőn próbáltak ki nagy sikerrel. Az új berendezésre az üzem már megrendelést kapott Csehszlovakiából. A kutjavító berendezést még ebben az évben szállítják a csehszlovák olajipar részére. /MTI/

- o -

A nógrádiak is csatlakoznak a hét szénbányászati tröszt önköltségi versenyéhez

1957 október 5

A Nógrádi Szénbányászati Tröszt dolgozói az idén negyvenhárom forinttal csökkentették a szén tonánkénti önköltségét és a béremelést nem számítva, már csak mindössze három százalékos javulás szükséges a múlt év első kilenc havi átlageredmény eléréséhez. A szénbányászati tröszt dolgozói a termelési költségeit további csökkentéssel és a tavalyi szintre elérése érdekében csatlakoztak a hét szénbányászati tröszt országos önköltségi versenyéhez. /MTI/

K 6



MTI BELFÖLDI HIREK

B 12 kiadás 1957 október 5. 12 óra 40 perc

Bevonják a szaksszervezet feladatainak végrehajtásába az értelmiséget a győri vagongyárban.

1957 október 5.

A győri vagon és gépgyár szaksszervezeti bizottsága határozatot hozott arról, hogy a fizikai dolgozókkal egyetemben a műszaki és adminisztratív dolgozókat is vonják be a szaksszervezet gazdasági, szociális és kulturális feladatainak kidolgozásába, végrehajtásába és ellenőrzésébe. Az üzemi bizottság mellett működő társadalmi bizottságokat is kiegészítik műszaki és adminisztratív dolgozókkal. /MTI/

- o -

Lesz szakember utánpótlás az olajbányászatban.

1957 október 5.

A magyar olajbányászat emióta fennáll, szakmunkás-hiánnyal küzd. Szinte gyakorlatiá vált, hogy a mezőgazdaság területéről jelentkező dolgozókat vették fel, akiket előbb különféle tanfolyamokon kellett kiképezni. A szakmunkás-kérdés megoldására a zalai olajmezők központjaiban: Bázakerettyén, Lovásziban és Horgonygyelen a napokban megkezdődött az olajbányász iparitanuló képzés. Az első olajbányász iparitanulók olajbányászok gyermekei. Közülük választják majd ki azokat a fiatalokat, akiket az olajipari technikumba és főiskolára küldenek. /MTI/

- o -

Csehszlovák turbinák a Csongrád megyei kendergyárakban.

1957 október 5.

A délmagyarországi Rostkikészítő Vállalat két nagyteljesítményű csehszlovák kenderfilológ és kőcikészítő turbinát kapott. Az egyiket már felszerelték és teljes üzemi működik a vállalat eperjesi kendergyárában, a másikat pedig rövidesen felállítják a vajhádi kendergyárban. A két korszerű kenderfeldolgozó gép, s azok üzembhelyezése mintegy kétmillió forintba kerül. Ez az összeg azonban rövidesen visszatérül, mert az Eperjén már működő turbinával 16 ember nehéz munkáját takarítják meg. A gép 80 mázsá kenderért dolgoz fel műszakonként. A korszerű berendezés, a tökéletes porlelészívással, a dolgozók egészségét is védi. /MTI/

- o -

12.25

MTI BELFÖLDI HIREK

B 13 kiadás 1957 október 5. 13 óra 40 perc

Szovjet rendrearrató géppel vágják a rizst a Tiszasülyi Állami Gazdaságban.

1957. október 5.

A szolnoki rizstermelő állami gazdaságokban gépesítéssel gyorsítják a rizstermés betakarítását. Tiszasülyön az ország legnagyobb rizstermelő állami gazdaságán a talaj felszikkadása után néhány napon belül két munkafolyamatot végző nagyteljesítményű szovjet rendrearrató gépet állítanak munkába. Az új gép a nagyobb, összefüggő rizstablákon egyszerre hat méter szélességben vágja le a rizst, amelyet ezután három-négy napig száradni hagynak. A megszáradt rizst termést ezután magyar kombájnnal szerelt szovjet rendfelszedővel összegyűjtik és csépelik. Az új, értékes géppel - naponta 25-30 hold rizst aratnak le és csépelnek el. A rizstermelő állami gazdaságokban egyébként holdanként átlag előreláthatólag négy-öt mázsával lesz több mint a múlt esztendőben volt. /MTI/

-.-

Meggyorsítják a kukoricaesővek érését Somogyban.

1957. október 5.

Somogy megye északi fekvésű, kötöttebb talajú tabi járásában jóval később érik be a kukorica, mint a déli, homokos vidéki részekén. Az elmúlt háromnapos esőzés ezeken a területeken a kukoricaesővek érésének idejét még tovább nyújtotta, s ezért a gazdák hozzáálltak az érés meggyorsításához. Több község katarában a cső feletti részt levágják, ezzel a vegetációt megszüntetik, s a mostani napos időben a kukorica érését 8-10 nappal megrövidítik. A levágott szár sem vesz kárba, mert a takarmányozásra, helyenként siló készítésére használják. /MTI/

-.-

Október 15-én kezdődik a fűtés.

1957. október 5.

A Magyar Távirati Iroda illetékes helyen nyert tájékoztatás alapján közli, hogy az 1957-58-as évi fűtési idény 1957 október hó 15-én kezdődik. A fűtéssel kapcsolatos részletes szabályokat az illetékes miniszterek állapítják meg. /MTI/

-.-

12.12

13.15

MTI BELFÖLDI HIREK

B 14. kiadás 1957. október 5. óra 17 perc

Időjárásjelentés

1957. október 5.

A Meteorológiai Intézet jelenti 1957. október 5-én, szombaton délnél 12 órakor:

Az éjszakai lehülés nyugaton kissé mérséklődik

Az Azóri szigetektől Közép-Európán át a Fokete tengerig magasnyomású garinc alakult ki. A leszálló légmozgások hatására főleg Közép-Európában derült, száraz az időjárás, és az éjszakai folyamán sok helyen fagyott. Az óceáni ciklonok Európa délnyugati részén, valamint a Szovjetunió európai területén okoznak csapadékot, hűvös időjárást.

Hozánkban pénteken már csak néhány helyen esett kisebb eső. A lehullott csapadék mennyisége csupán Sárospatakon érte el az egy millimétert. A délutáni óráktól kezdve fokozatosan felszakadozott a felhőzet és a néhány órás napsütés hatására a hőmérséklet a Dunántúlon 12-14-es, máshol 15-16 fokig emelkedett. Az éjszakai folyamán általában 0-minusz 4 fokig hűlt le a levegő. A teljemenként több helyen erősebb fagyot is észleltek. Esztergomban és Székesfehérvárott minusz 7, Debrecenben Turkevén és Sárospatakon minusz 6 fokot.

Budapestén pénteken a hőmérséklet napi középértéke 4.5 fokkal alacsonyabb, a légnyomás napi középértéke 1.3 milliméterrel magasabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapestén szombaton 12 órakor a hőmérséklet 11 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 771 milliméter, gyengén süllyedő irányzatú.

Várható időjárás vasárnap estig: nyugaton és északon felhőátvonulások, néhány helyen kisebb eső, mérsékelt keleti, délkeleti, később nyugati-északnyugatra forduló szél. Az éjszakai lehülés nyugaton kissé mérséklődik, máshol alig változik. Több helyen reggeli köd. A nappali hőmérséklet egy-két fokkal emelkedik.

Várható legalacsonyabb hőmérséklet ma éjjel nyugaton és északon plusz 1-plusz 4, máshol 0-minusz 3 fok között. Legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap 11-14 fok között.

A Duna vizállása 1957. október 5-én, szombaton reggel Budapestnél 342 centiméter. /MTI/

13:15

MTI BELFÖLDI HIREK

B 15. kiadás 1957. október 5. óra 18 perc

Kommunista fiatalok aktívértekezlete a XI. kerületben

1957. október 5.

A XI. kerületi KISZ-isták aktívértekezlete szombaton a lágymányosi dohánygyár művelődési tervében kezdődött. A tanácskozás napirendje: a kerületi KISZ szervező bizottság beszámolója, a végrehajtó bizottság, valamint a budapesti aktívértekezlet küldötteinek megválasztása.

A tanácskozás elnökségében helyet foglalt többek között Kelen Béla, a Budapesti Pártbizottság titkára, Diósi Imre a XI. kerületi pártbizottság első titkára, Rudas Istvánné a XI. kerületi KISZ szervező bizottságának titkára, Mező Imréné a lágymányosi dohánygyár igazgatója, Bauer László régi munkásmozgalmi harcos, Galambos Dezső a XI. kerületi tanács végrehajtó bizottságának elnöke, Supka Kálmán, a XI. kerületi munkásmozgalmi harcosok és a Magyar partizánok nevében Bauer László szólott az értekezlet résztvevőjéhez. Többek között hangsúlyozta, hogy hamarosan ünnepeljük a Nagy Októberi Szocialista Forradalom negyvenedik évfordulóját, azt a forradalmat, amely nekünk magyaroknak a számára különös nagy jelentőséggel bír. Ha végignézzük a munkásmozgalmat, a kommunista párt és a magyar nép történetét az utolsó negyven évben, mindig és mindenütt megtaláljuk azokat a kapcsolatokat, amelyek örök időkre elválaszthatatlanul összefűznek bennünket a Nagy Októberi Szocialista Forradalom vívmányával, a szovjet néppel. A Kommunista Ifjúsági Szövetség joggal tarthat igényt arra, hogy hagyományos örököse és folytatója legyen annak a munkának, amit a KISZ hosszú harcainak alatt végzett. Amikor most összegazzuk, hogy mit végzett fél esztendő alatt a KISZ - folytatta - megállapíthatjuk, hogy a Kommunista Ifjúsági Szövetség azt a célt, azt a feladatot, amelyet vállalt, nagy lelkesedéssel igyekszik megvalósítani, - mondotta - és sok sikert kívánt az értekezlet munkához.

Ezután Rudas Istvánné, a XI. kerületi KISZ szervező bizottságának titkára mondotta el beszámolóját a KISZ eddigi tevékenységéről és a soronlevő feladatokról.

/folyt.köv./

13:15

13:30



B 16. kiadás 1957. október 5. 14 óra 05 perc

Ronkiwili államségély a Római Katolikus Egyház részére

1957. október 5.

A Magyar Katolikus Püspöki Kar az al a kérés-
sel fordult a forradalmi munkás-paraszt kormányhoz, hogy a ma-
gyar kormány és a püspöki kar között 1950. augusztus 30-án kö-
tött egyezmény szerinti lelkeszi kongrua folyósításánál ne al-
kalmazza az egyezményben megállapított s ez évben már gyakor-
latilag esedékessé vált csökkenést, hanem a lelkeszi illetmé-
nyeket az eddig élvezett összegben engedélyezze.

A Művelődésügyi Minisztérium Egyházügyi Hivatala
a püspöki karnak ezt a kérését előterjesztette a forradalmi
munkás-paraszt kormányhoz és a kormány jóváhagyásának megfelelő-
en kifejezi, hogy az állam az 1950. augusztus 30-án kötött
egyezményhez ragaszkodik, azt minden vonatkozásban fenn kíván-
ja tartani. Mégis, figyelemmel arra az erősödő jóviszonyra,
amely az állam és a magyarországi katolikus egyházi szervek
között fennáll, figyelemmel továbbá arra, hogy a kért segít-
ség döntő mértékben a lelkeszködő papság támogatását szolgál-
ja - amelyre az egyezmény II. részének 3. pontja szerint a kor-
mány külön is sulyt helyez - a katolikus egyháznak ezuttal is
segítségére siet, s gondoskodik arról, hogy az egyezmény sze-
rinti csökkentéssel beálló hiányt 1958. december 31-ig ronki-
wili államségéllyel pótolja. Ezzel az anyagi segítségadással
nem kíván ugyan újabb, az 1950. évi egyezményen tulmenő köte-
lezettségét vállalni, hajlandónak mutatkozik azonban arra, hogy
1958. októberében a püspöki karnal együtt az akkori helyzetet
újából megvizsgálja.

A Magyar Katolikus Püspöki Kar a kormány se-
gítségéért, mint az állam és a katolikus egyház közötti jó vi-
szony újabb bizonyítékáért, köszönetét fejezi ki. Ugyanakkor
a püspöki kar és a papság biztosítja a magyar kormányt, hogy
őszinte hazaszeretettel támogatni fogja azon erőfeszítéseket,
amelyeket az ország vezetői baráti népek segítségével és a
dolgozókkal karöltve a nemzet további felemelkedéséért kifej-
tenek. A Magyar Katolikus Püspöki Kar a maga részéről ezután
is azon munkálkodik, hogy az állam és a katolikus egyház közöt-
ti jó viszony tovább erősödjék.

Budapest, 1957. október 5.

Grósz József
kalocsai érsek
a Magyar Püspöki Kar elnöke

13.25

Miklós Imre
Művelődésügyi Minisztérium
Egyházügyi Hivatalának
elnökhelyettese.

/MTI/

13.40

B 17. kiadás 1957. október 5. 14 óra 10 perc

Több mint ötven művészegyüttes készül a földművesszövetkezése-
k Szolnok megyei versenyére.

1957. október 5.

A SZÖVOSZ országos kongresszusának tisztele-
tére a földművesszövetkezetek művészegyüttesei megyei sereg-
szemlét tartanak novemberben Szolnokon. Eddig több mint ötven
színjátszó csoport, tánc- és zene- és énekegyüttes kezdte meg a
felkészülést, több helyen új szövetkezeti művészegyütteseket
is alakítottak. Mezőtúron, Nagyverneken, Karcagon és más hely-
ségeken is már az új szövetkezeti gárdában próbálják a népi
játékokat a fiatalok. Komoly próbája lesz a verseny a falusi
énekkaroknak is. Ekkor mutatkozik be először a kunhegyesi fér-
fi, a cibakházi vegyes földművesszövetkezeti énekkar, amely
népdalokkal, Kodály Zoltán legszebb műveivel kal versenyre a
megye több mint tíz falusi énekkarával. /MTI/

Az elmúlt években összesen nem építettek annyi silógödrt a
Vas megyei gazdáknak, mint az idén.

1957. október 5.

Vas megye állattenyésztői gondolnak az álla-
tok téli takarmányozására. Az egyénileg dolgozó parasztek az
elmúlt években összesen sem építettek annyi silógödrt, mint
amennyit az idén. A megye községeiben 170 silógödrt - átlag
négy-öt köbmétereseket - építettek, s a gödörök mintegy felét
már megtöltötték nyári zölésilóval. A megyei tanács mezőgazda-
sági osztályának jelentése szerint október 5-ig három és fél-
ezer köbméter silótakarmányt tettek el tétire a dolgozó parasz-
tek.

A termelőség szövetkezetek hatvan, összesen 6880
köbméter irtartalmu silógödrt építettek 1957-ben, s a közös
állatállományuk részére október elejéig 11.900 köbméter siló-
takarmányt tároltak. /MTI/

A Magyar Vöröskereszt távirata a san-marinói külügyi államtit-
kárnak

1957. október 5.

G. G. Accorini külügyi államtitkár urnak

San Marino
Kérjük excellenciádat, sziveskedjék a san-ma-
rinói vöröskereszt tudomására hozni az alábbiakat:
Őszinte sajnálattal értesülünk az országukban
lezajlott súlyos eseményekről. Biztosítsuk önöket mély együtt-
érzésünkről. Kérjük, közöljék velünk, milyen segítségben része-
sithatjuk önöket.

Magyar Vöröskereszt. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 18. kiadás 1957. október 5. 14 óra 15 perc

Rövidesen megkezdik az Erkel elnevezésű új típusú magyar magnetofon gyártását

1957. október 5.

Műszaki szakembereink újrajta, az eddiginél korszerűbb magnetofont készítettek. A magnetofonon több technikai újítást alkalmaznak, így két sebessége lesz és két hangszóróval látják el, ami tisztább és erősebb hangot biztosít.

Külsőleg is izléesesebb és kisebb a régioknál és műbortáskában van elhelyezve. Sulya 23 helyett mindössze 16 kilogramm lesz. A hangszólag miniköt sávját fel lehet használni, de még nem rendelkezik automatikus visszajátszóval. A mostani gyártmányoknál valamivel olcsóbb is lesz. Az új magyar gyártmányú magnetofont 1958-ban hozzák forgalomba. /MTI/

-.-

Az "Elektrotechnika" jubileumi ülése

1957. október 5.

A Magyar Elektrotechnikai Egyesület szaklapjának 50 éves megjelenése alkalmából rendezett jubileumi ülésen pénteken és szombaton folytatódott az előadások, Nagy érdeklődés kísérette az atommagreaktorok működésének fizikai alapjairól, az erőműreaktorokról, valamint az elektrotechnika szerepéről a távvezérlésben és távkormányzásban szóló előadásokat.

A jubileumi ülés mintegy 400 magyar, szovjet, lengyel, román, bolgár és csehszlovák részvevője felkereste a Magyar Tudományos Akadémia Fizikai Kutató Intézetét és megtekintette az épülő atomreaktort is. /MTI/

-.-

Az indonéz kulturális küldöttség és művészcsoportok vezetőinek látogatása Kállai Gyula művelődésügyi miniszternél

1957. október 5.

Kállai Gyula művelődésügyi miniszter szombaton délelőtt fogadta sugarói professzor, miniszterhelyettest, az indonéz kulturális küldöttség vezetőjét, valamint az indonéz művészcsoportok vezetőit és baráti beszélgetést folytatott velük a két országot érintő kulturális kérdésekről. /MTI/

-.-

MTI BELFÖLDI HIREK

B 19. kiadás 1957. október 5. 14 óra 15 perc

Az MTI Fotó 1957. október 5-i, 6-i, képanyaga:

1957. október 5.

Az indonéz parlamenti küldöttség programja
A bolsevik veteránok meglátogatták a Zrinyi katonai akadémiát
Szabolcsi napok Nyíregyházán
A Magyar Nemzeti Galéria megnyitása
Örmény ének- és táncgyűttes érkezése
Az indonéz ének- és táncgyűttes sajtóinterjúja és műsora
Állami Operaház: Orfeus
Megnyit a lengyel műszerkiállítás Budapesten
Őszi munkák Balkány községben
Rózsabál a Tiszti Házban
Uttörő találkozó Vajtán
Egy napfényes októberi vasárnap délelőtt
Az országos lovasbajnokság V. fordulóján Csongrádon
Francia labdarúgók edzése a Népstadionban
Magyar-jugoszláv sakkcsapat mérkőzés
Magyar-francia labdarúgómérkőzés
Vasas-Ujpesti Dózsa atlétika
Nagyvárad-Budapest válogatott gyereklabdamezőkötése
Párizsi válogatott tornászverseny
Sopron-Pomáz uttóro labdarúgó mérkőzés

Külföldi képanyag:

Kínai Népköztársaság:

A magyar kormányküldöttség Pekingben

NBI:

Harmadik német népi táncfesztivál
1957. évi nemzeti díjasok

Anglia:

Az angol munkáspárt konferenciája
Londoni divatfotók

Franciaország:

Az Afrikai Demokratikus Egyesülés Kongresszusának bemakói
ülése
Mammutagyar lelet

/MTI/

-.-

145

MTI BELFÖLDI HIREK

B 20. kiadás 1957. október 5. 11 óra 5 perc

Száz betonkeverőt készített eddig a Pécsi Mezőgazdasági Gépjavitó

1957. október 5.

A Pécsi Mezőgazdasági Gépjavitó az idén tért át a kisgépek gyártására. Univerzális famegmunkálójá és betonkeverője már a külföldi piacokon is sikert aratott. Jugoszlávia után Csehszlovákia és Lengyelország is érdeklődik a kitűnő kisgépek iránt. E két utóbbi országból októberben nagyobb megrendelést várnak.

A gyárrá fejlődő Pécsi Mezőgazdasági Gépjavitó betonkeverőből eddig százat, famegmunkálóból pedig ötvenet készített. A gépeket állandóan tökéletesítik, így az újabb famegmunkálókon kuplungot, szij- és láncfeszítőt is alkalmaznak. /MTI/

Révész Géza altábornagy távirata a Csehszlovák Néphadsereg Napja alkalmából

1957. október 5.

Bohumir Lomsky vezérezredes elvtársnak, a Csehszlovák Köztársaság nemzetvédelmi miniszterének,

P r á g a

A Csehszlovák Néphadsereg Napja alkalmából mind a Magyar Néphadsereg egész személyi állománya, mint a magam nevében jókívánságaimat és forró üdvözlőmet küldöm Önnek és a baráti csehszlovák néphadsereg minden katonájának.

Őszinte szívből kívánom, hogy a baráti csehszlovák néphadsereg további sikereket érjen el a harci és politikai kikézésben, hazája függetlenségének és biztonságának, a csehszlovák nép szocialista építőmunkájának védelmében.

Éljen és erősödjék a magyar és a csehszlovák néphadsereg fegyverbarátsága! Éljen a csehszlovák testvéri néphadsereg!

Révész Géza altábornagy,
A Magyar Népköztársaság honvédelmi
minisztere. /MTI/

14.15

14.20

MTI BELFÖLDI HIREK

B 21. kiadás 1957. október 5. 15 óra 10 perc

Az Egészségügyi Minisztérium tájékoztatója az influenzás megbetegedésekről

1957. október 5.

Azról az influenza járványról, amely az év elején Ázsiából indult ki, az utóbbi időben egyre több hír jelenik meg a magyar lapokban is, s ezek egy része tartalmában alkalmas arra, hogy a megbetegedés jelentőségét és veszélyét eltulajozva, a lakosság körében nyugtalanságot keltsen.

Az Egészségügyi Világszervezet európai regionális irodája, amelynek 25 ország a tagja, szeptember 10-től 13-ig Koppenhágában értekezletet tartott. Az influenza járvánnyal kapcsolatos vitában a felszólaló szakemberek kifejtették, hogy a betegség Európában mindezútt igen jóindulatú formában jelentkezik. Ezért nem tartották helyesnek azt a nagy hírverést, amelyet a járvánnyal kapcsolatban általában a sajtó folytatott. Sok országban ennek következtében valóságos influenza pszichózis keletkezett. A bizottság kifejezte azt a reményét, hogy a jövőben a sajtóösszerű magatartást foglalja el a nyilvánosság előtt, azokkal a veszélyekkel kapcsolatban, amelyek eddig ezen a téren minimálisak voltak.

A külföldi sajtótól átvett hírek alapján nálunk is tapasztalható a lakosság egyes rétegeiben ilyen alapvetően félelem és a megbetegedések veszélyének túlbecsülése. Ez a félelem nálunk a külföldről érkezett túlzó híreken kívül elsősorban a megbetegedést okozó influenza virustörzs "ázsiai" jelzőjéből ered. Ez a jelző pedig csupán a járvány kiindulási helyére és a megbetegedést okozó virustörzs más influenza vírustól való megkülönböztetésére szolgál.

Nálunk is fordultak elő már ilyen influenzás megbetegedések. A tapasztalat azt mutatja, hogy a megbetegedettek nagy része könnyen esik át a betegségen és a betegség lefolyása legtöbbször alig különbözik az ugyanevű egy-szerű meghűléstől. Az esetek egy részében néhány napig tartó lázas állapot alakul ki, általános rossz közérzettel. Szövődmények, mint például tüdőgyulladás, a legritkább esetben fordulnak elő.

/fslyt.öv./



B 22. kiadás 1957. október 5. 11 óra 10 perc

/Az Egészségügyi Minisztérium.../olyt./

Nagyszámú megbetegedésről országos viszonylatban egyelőre nincs szó. Mindenesetre figyelembe kell venni, hogy az időjárás hirtelen ősziessé fordulása és a hirtelen lehülés következtében, a hurutos hűléses megbetegedések száma természetesen megnövekedett. Ilyen megbetegedések a hűvösebb időjárás bekövetkeztével minden évben megszaporodnak, ezeket azonban nem lehet influenzás megbetegedéseknek minősíteni. Az ilyen hűléses megbetegedések a szervezet ellenállóképességének csökkenése következtében növelik az influenza terjedésének lehetőségét. Az influenzás megbetegedések elleni védekezés érdekében a lakosságnak elsősorban öltözködésében kell alkalmazkodnia az időjáráshoz, óválnia kell a meghűléstől. A szervezet ellenállóképességének fokozása érdekében pedig ésszerűen kell táplálkozni, tanácsos bőven fogyasztani nyersen elkészített vitamindús ételeket, paradicsomot, paprikát, káposztát, sárgarépát, csipkebogyót és gyümölcsöket. Téves feltevés az, hogy az égetett szeszesitalok fogyasztása a megbetegedés megelőzésében bárminemű szerepet is játszik.

Az egészségügyi szervek a megbetegedések alakulását figyelemmel kísérik és a szükséges intézkedéseket megtették, hogy a betegek orvosi ellátása biztosított legyen és a szükséges gyógyszerek rendelkezésre álljanak./MTI/

-. -

Butor- és lakásművészeti kiállítás nyílt.

1957. október 5.

a Magyar Építőművészeti Szövetség székházában. A kiállítás Puskin utca 42 szám alatt október 13-ig naponta 10-18 óráig megtekinthető./MTI/

-. -

A Magyar Televízió

1957. október 5.

kisérleti műsora október 6-án, vasárnap délután 14.55 órakor: Helyszíni közvetítés a Népstadionból a Magyarország-Franciaország válogatott labdarúgó mérkőzésről. /MTI/

-. -

B 23. kiadás 1957. október 5. 11 óra 10 perc

Ebben az évben 55,000 tonna szenet adnak terven felül a dorogi bányászok

1957. október 5.

A Dorogi Szénbányászati Tröszt dolgozói elhatározták, hogy a Nagy Októberi Szocialista Forradalom tiszteletére negyedik negyedévi tervükön felül hitezer tonna szenet termelnek. Évi tervüket így már december 18-ra teljesítik, s ezzel egész évben csaknem 55,000 tonnát termelnek előirányzatukon felül.

Amikor felajánlásukat megtették, nem feledkeztek meg az önköltségről sem. Ez is egyik fontos tényezője annak, hogy a három Komárom megyei tröszt, a dorogi, az oroszlányi és a tatabányai közül melyik nyeri majd meg véglegesen a versenyt, s ezzel a megyei pártbizottság vándorzászlaját. A dorogiak úgy tervezik, hogy önköltségüket, amely a harmadik negyedévben is jóval a megengedett alatt volt, az utolsó negyedévben további hat forintra csökkentik./MTI/

-. -

Kétnapos őszi vásár Szombathelyen.

1957. október 5.

Szombaton, október 5-én nagyméretű őszi vásár nyílt Szombathelyen. A Rákóczi ut egy szakaszán, a Batthyány téren, a Zrínyi Ilona és a Szabó Dezső utcában sátorerdő várta, bőséges árukészlettel, a vásárlókat. Mezőgazdasági kis- és nagykereskedelmi ruhák, cipők, edények, stb. nagy mennyiségben kapható a vásáron./MTI/

-. -

Kedden délután 3 órakor tematik Szabó Lőrincet.

1957. október 5.

Szabó Lőrinc, Kossuth-díjas költő és műfordító tematikája kedden délután 3 órakor lesz a Kerepesi temetőben.

X X X

Október 6-án a Kossuth Rádióban 17.15 perckor Szabó Lőrinc emlékezete. 17.40-ig tart. /MTI/

-. -



MTI BELFÖLDI HIREK

B 22. Kiadás 1957. október 5. 11 óra 10 perc

/Az Egészségügyi Minisztérium... olyt./

Nagyszámú megbetegedésről országos viszonylatban egyelőre nincs szó. Mindenesetre figyelembe kell venni, hogy az időjárás hirtelen ősziessé fordulása és a hirtelen lehülés következtében, a hurutos hűléses megbetegedések száma természetesen megnövekedett. Ilyen megbetegedések a hűvösebb időjárás következtével minden évben megszaporodnak, ezeket azonban nem lehet influenzás megbetegedéseknek minősíteni. Az ilyen hűléses megbetegedések a szervezet ellenállóképességének csökkenése következtében növelik az influenza terjedésének lehetőségét. Az influenzás megbetegedések elleni védekezés érdekében a lakosságnak elsősorban öltözködésében kell alkalmazkodni az időjáráshoz, óválnia kell a meghűléstől. A szervezet ellenállóképességének fokozása érdekében pedig ésszerűen kell táplálkozni, tanácsos bőven fogyasztani nyersen elkészített vitamindús ételeket, paradicsomot, paprikát, káposztát, sárgarépát, csipkebogyót és gyümölcsöket. Tavas faliógás az, hogy az égetett szeszesítalok fogyasztása a megbetegedés megelőzésében bárminemű szerepet is játszik.

Az egészségügyi szervek a megbetegedések alakulását figyelemmel kísérik és a szükséges intézkedéseket megtették, hogy a betegek orvosi ellátása biztosított legyen és a szükséges gyógyszerek rendelkezésre álljanak. /MTI/

Butor- és lakásművészeti kiállítás nyílt.

1957. október 5.

a Magyar Építőművészeti Szövetség székházában. A kiállítás Puskin utca 42 szám alatt október 13-ig naponta 10-18 óráig megtekinthető. /MTI/

A Magyar Televízió

1957. október 5.

kisérleti műsora október 6-án, vasárnap délután 14.55 órakor: Helyszíni közvetítés a Népstadionból a Magyarországnak-Franciaország közötti labdarúgó mérkőzésről. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

23. kiadás 1957. október 5. 11 óra 10 perc

Ebben az évben 55.000 tonna szenet adnak terven felül a dorogi bányászok

1957. október 5.

A Dorogi Szénbányászati Tröszt dolgozói elhatározták, hogy a Nagy Októberi Szocialista Forradalom tiszteletére negyedik negyedévi tervükön felül hat ezer tonna szenet termelnek. Évi tervüket így már december 18-ra teljesítik, s ezzel egész évben csaknem 55.000 tonnát termelnek előirányzatukon felül.

Amikor felajánlásukat megtették, nem feledkeztek meg az önköltségről sem. Ez is egyik fontos tényezője annak, hogy a három Komárom megyei tröszt, a dorogi, az oroszlányi és a tatabányai közül melyik nyeri majd véglegesen a versenyt, s ezzel a megyei pártbizottság vándorzászlaját. Adoroginak úgy tervezik, hogy önköltségüket, amely a harmadik negyedévben is jóval a megengedett alatt volt, az utolsó negyedévben további hat forinttal csökkentik. /MTI/

Kétnapos őszi vásár Szombathelyen.

1957. október 5.

Szombaton, október 5-én nagyméretű őszi vásár nyílt Szombathelyen. A Rákóczi ut egy szakaszán, a Batthyány téren, a Zrínyi Ilona és a Szabó Dezső utcában sátorerdő várta, bőséges árukészlettel, a vásárlókat. Mezőgazdasági kiskert, meleg teli ruha, cipő, edény, stb. nagy mennyiségben kapható a vásáron. /MTI/

Kedden délután 3 órakor tartják Szabó Lőrincet.

1957. október 5.

Szabó Lőrinc, Kossuth-díjas költő és műfordító temetése kedden délután 3 órakor lesz a Kerepesi temetőben.

x x x
Október 6-án a Kossuth Rádióban 17.15 perckor Szabó Lőrinc emlékezete. 17.40-ig tart. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 24. kiadás 1957. október 5. 16 óra 11 perc

Szombaton mezőgazdasági kiállítás és őszi vásár nyílt Csong-
rádon

1957. október 5.

Már harmadik napja tartanak az ünnepségek Csong-
rádon a város felszabadulásának tizenharmadik évfordulója al-
kalmából. Szombaton nagy érdeklődés mellett mezőgazdasági ki-
állítás és őszi kereskedelmi és ipari vásár nyílt.

A tájjellegű mezőgazdasági kiállításon a me-
nye állami és tungszerkezeti, termelészövetkezési, valamint
legjobb egyéni gazdái mutatják be terményeiket, állataikat.
A legtöbb tény szállattal a hódmezővásárhelyi tungszerke-
szerepelt. Zenta nevű, évente több mint 5000 liter, 4,1 szá-
zalékos gazdag zsírtartalmú tejet adó tenyésztésű tehenével meg-
nyert. A juhaszat nagydíját a Pankotai Állami Gazdaság magyar-
fésűs merinói törzskosai hódították el. A több mint egy mázsás
hatalmas kosokról az idén egyenként 12 kiváló minőségű gyapjút
nyírtak.

A növény- és a gyümölcstermelési kiállításon
sokan megcsodálták a Nagymágocsi Állami Gazdaság izlősesen
diszített, almával, körtével, csemegeszőlővel megteremtett pa-
vilonját. Frank István és Frank József a híres szatymazi őszi-
barack kultúra uttörői mélyhűtéssel tartósított óriás-ősziha-
rockot állították ki./MTI/

Az indonéz képviselők látogatása Pongrácz Kálmánnal

1957. október 5.

Az Interparlamentáris Unió indonéz csoportjá-
nak képviselői: Supeni asszony, Z.A. Tanames és Suprpto szom-
baton délelőtt látogatást tettek Pongrácz Kálmánnal, Budapest
Főváros Tanácsa végrehajtó bizottsága elnökénél. A látogatáson
jelen volt Vass Istvánné, az országgyűlés alelnöke, Pesta Lász-
ló, Partos István, a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának
elnökhelyettesei.

A szívélyes légkörben lefolyt beszélgetésen
az indonéz vendégek érdeklődésére válaszolva a végrehajtó bi-
zottság vezetői ismertették a fővárosi és a kerületi tanácsok
munkáját, választását, Budapest életének főbb kérdéseit./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 25. kiadás 1957. október 5. 16 óra 11 perc

Október 6-tól huszonhárom ország huszonnyolc fővárosával és
nagyvárosával lesz közvetlen légi összeköttetés Budapestnek

1957. október 5.

A külföldi légitforgalom téli menetrendje ok-
tóber 6-án lép életbe. Az új menetrenddel tovább növekedik
a Magyarországot érintő légi vonalak száma és jelentősen javul
fővárosunk összeköttetése külfölddel. A Magyar Légiközlekedési
Vállalat a következő külföldi légi járatokat tartja majd üzem-
ben: Budapest-Warszawa, Warszawa-Budapest-Bucuresti, Bucuresti-
Budapest-Praha-Berlin/ és Budapest-Bratislava.
Berlin-Praha-Budapest-Szófia, Berlin-Praha-Budapest

A külföldi légitforgalmi társaságoknak is sok.
repülőjárata közlekedik majd Budapestre át, így a Szovjetunió,
Csehszlovákia, Német Demokratikus Köztársaság, Hollandia, Len-
gyelország, Belgium, a skandináv államok, Bulgária, Románia
közlekedési repülőgépeit a Ferihegyi repülőtér érintésével.
Október 6-tól tehát az új járatok bekapcsolásával Budapest-
nek huszonhárom ország huszonnyolc fővárosával, illetve nagy-
városával lesz közvetlen légi összeköttetése.

A MÁVÉV a belföldi vonalhálózaton Debrecen-
re, Miskolcra, Nyíregyházára, Pécsre, Szegedre, Szombathely-
re és Zalaegerszegre tartja fenn a légi járatokat.

A Ferihegyi repülőtéren a téli menetrendi
idényben heti negyven külföldi és negyvennyolc belföldi re-
pülőgép indul és ugyanennyi érkezik./MTI/

Dobi István fogadta az indonéz kulturális delegáció vezetőjét

1957. október 5.

Dobi István, a Népköztársaság Elnöki Tanácsá-
nak elnöke szombaton délelőtt fogadta Sugarda professzor, mi-
niszterhelyettes, az indonéz kulturális delegáció veze-
tőjét, valamint Kumoro-t, az indonéz külügyminisztérium osztály-
vezetőjét.

Az Elnöki Tanács elnöke az indonéz vendégekkel
szívélyes beszélgetést folytatott, amelyben résztvett Kristóf
István, az Elnöki Tanács titkára is./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK.

B 26. kiadás

1957. október 5.

16 óra 20 perc

Megteremtették a bányászlakások határidőre való befejezésének műszaki feltételeit

1957. október 5.

Az építésügyi minisztérium MSZIP szervezetének végrehajtó bizottsága aktívaülésein tárgyalta meg az építőipar helyzetét. A napirend előadója Trautman Rezső építésügyi miniszter volt.

Elmondotta, hogy az októberi események erre az évre is áttérjedő hatása következtében nem lehetett az építési programot egész esztendőre rögzíteni. Ezért a kijelölés nélkül vállalt és végzett munkák készültségi foka még most is nagyobb, mint a kijelölt munkáké. De a második félévtől kezdve a minisztérium intézkedései már jelentősen csökkentették a terven kívüli munkákat. Öröndetesnek mondotta a miniszter az iparigézők kezdeményezését ugyanevezett operatív bizottság megalkotására. A bizottság jó együttműködést alakított ki az igazgatóságok között és ez előnyös hatással volt a vállalatok termelőmunkájára. A bizottság javára írható, hogy a tárcs vállalatok a második negyedév végén már a konszolidáció jegyében dolgoztak.

Megállapította a miniszter, hogy az építővállalatok megteremtették a bányászlakások átadásának műszaki feltételeit, és az ipar nagy szakipari és segédipari terhelése ellenére megvan a lehetősége, hogy a lakások építését határidőre befejezzék.

Az iparigézők és a vállalati vezetők jó munkáját díszíti az is, hogy a főváros tatarozására előirányzott összeg elegendőnek bizonyult.

Elengedhetetlennek tartja a miniszter, hogy a tárcs terveit a jövőben mentesítsék minden ötletszerűségtől és az építőipar idejében kapja meg rögzített terveit. Szükséges az is, hogy az évi terv októbertől-októberig szóljon. Ez teszi lehetővé a megteremtését és a munka minőségének megjavítását. Bejelentette végül, hogy a minisztérium a jövőben sokkal szorosabban fűzi kapcsolatát a tervezéssel, a kutatással és teljes erővel kézbeveszi az előregyártott, valamint a könnyűelemek előállításának ügyét és megoldja az ipar szervezési kérdéseit. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 27. kiadás

1957. október 5.

16 óra 20 perc

Egész évi tervét teljesítette a Dusnoki Gépállomás - száznegyvenhatezer helyett nyolcszáz ezer forint nyereség

1957. október 5.

A Bács megyei Dusnok község gépállomása október 5.-én a megyében elsőnek teljesítette egész évi munkatervét. Az eredményt a jó munkaszervezés és a nagyfokú takarékoság segítette elő. Jólal kevesebb üzemanyagot és alkatrészt használtak fel, mint eredetileg tervezték. Az egy normálholdra jutó költség az előzetes számításokban megállapított 127 forint helyett csak 99 forint volt. Így máris nyolcszáz ezer forint tiszta nyereségről számolhatnak be, holott csak 146 ezer forintra számítottak. /MTI/

Sajtóközlemény

1957. október 5.

Szabó Miklós, a volt Független Kisgazdapárt propaganda osztályának helyettes vezetője, országgyűlési képviselő 1955. decemberében disszidált, ahonnan 1957. szeptember 8.-án önként hazatért Magyarországra. Szabó Miklós kérte: tegyék lehetővé számára, hogy szabadon éljen és bekapcsolódjon a magyar nép békés építőmunkájába.

Az Elnöki Tanács figyelembe vette Szabó Miklós őszinte vallomását és azt, hogy megbánta elkövetett cselekményét. A Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa ezért 4-3/26/1957. számú rendeletével Szabó Miklóst amnesztiában részesítette. /MTI/

A Magyar Földtani Társulat

1957. október 5.

pénteken és szombaton Budapesten nagysikerű baráti összejövetelt tartott, amelyen résztvettek a jelenleg hazánkban tartózkodó bolgár és szovjet szakemberek is. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 28. kiadás 1957. október 5. 16 óra 21 perc

Orvosolják a peremvárosok állattartó gazdáinak panaszait

1957. október 5.

Juliusban a kerületi tanácsok kereskedelmi osztályai a rendelkezéseknek megfelelően visszavonták a kerületekben levő ideiglenes takarmány- és takarmánykereskedői iparigazolványokat. Azok a lakosok, akik állatokat tartanak, nem tudják takarmány szükségletüket ellátni és a tanácshoz fordultak segítségért. A Belkereskedelmi Minisztérium a külső kerületek háztáji gazdaságainak ellátása érdekében - az elnevezésügyi Minisztériummal egyetértésben - rendezte a takarmánykereskedői iparigazolványok ügyét. Ennek alapján lehetőség nyílik, hogy - az I., V., VI., VII., VIII. kerületek kivételével a peremkerületek háztáji gazdaságainak ellátására, különösen indokolt esetben takarmánykereskedésre jogosító iparigazolványt adjanak ki. A kereskedők buza, rozs, kétszemes árpa, zab és kukorica kivételével a takarmánykereskedők üzletköréhez tartozó valamennyi egyéb takarmányféléseget az ország egész területén vásárolhatnak, s az érvényben levő árokon, de kizárólag telephelyükön forgalombá hozhatják. Ezzel mód nyílik arra, hogy a peremkerületekben levő állattartó gazdák takarmányellátási gondjainak enyhítsenek. /MTI/

Magyar kukoricakombájn-szakértők utaztak Romániába

1957. október 5.

A napokban több nemzet kukoricakombájn szakértői találkoznak Bukarestben. Magyar részről mérnökökből és szerelőkből álló öttagú küldöttség vesz részt a találkozón, amelyen a résztvevők kombájn összehasonlító vizsgálatokat végeznek. Magyarország a mosonmagyaróvári Mezőgazdasági Géogyár KAS 2. gyártmányu kukoricakombáinját viszi el. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 29. kiadás 1957. október 5. 16 óra 30 perc

Nyereményjegyzék a lottó 31. sorsolásáról

1957. október 5.

A lottó 31. játékhetére 2,001.428 szelvény érkezett a Sportfogadási és Lottóigazgatóságra.

Öt találatos szelvény ezuttal sincs. Négy találatot 67 szelvényen értek el. Nyereményük 22.404 forint. Háromtalálatos szelvény 4.985 érkezett, amelyre egyenkint 150 forintot fizetnek. A kéttalálatos szelvények száma 87.008, nyereményük 8.50 forint. A négytalálatos szelvények száma:

LA 357.702	1.924.995
LA 374.625	1.939.437
010.386	1.953.158
037.794	1.956.897
072.605	1.989.497
136.889	2.046.671
146.409	2.050.532
179.610	2.175.383
228.180	2.372.011
278.462	2.372.931
352.180	2.437.296
412.857	2.442.350
426.864	2.447.262
445.134	2.456.702
457.787	2.529.010
506.518	2.533.854
523.009	2.588.217
534.418	2.607.038
535.518	2.608.895
597.782	2.609.964
602.149	2.617.170
637.742	2.618.686
643.825	2.639.675
1.098.225	2.641.983
1.102.507	2.643.481
1.177.875	2.681.951
1.325.288	2.774.599
1.346.411	2.809.271
1.410.636	2.840.440
1.587.082	2.854.676
1.654.458	2.859.240
1.734.404	2.881.510
	2.922.284
	2.953.039
	2.990.096

/MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 28. kiadás 1957. október 5. 16 óra 21 perc

Orvosolják a peremvárosok állattartó gazdáinak papaszuit.
1957. október 5.

Juliában a kerületi tanácsok kereskedelmi osztályai a rendelkezéseknek megfelelően visszavonták a kerületekben levő ideiglenes termény- és takarmánykereskedői iparigazolványokat. Azok a lakosok, akik állatokat tartanak, nem tudják takarmány szükségletüket ellátni és a tanácshoz fordultak segítségért. A Belkereskedelmi Minisztérium a külső kerületek háztáji gazdaságainak ellátása érdekében - az elemzésügyi Minisztériummal egyetértésben - rendezte a takarmánykereskedői iparigazolványok ügyét. Ennek alapján lehetőség nyílik, hogy - az I., V., VI., VII., VIII. kerületek kivételével a peremkerületek háztáji gazdaságainak ellátására, különösen indokolt esetben takarmánykereskedésre jogosító iparigazolványt adjanak ki. A kereskedők buza, rozs, kétszeres árpa, zab és kukorica kivételével a takarmánykereskedők üzletköréhez tartozó valamennyi egyéb takarmányfőleséget az ország egész területén vásárolhatnak, s az érvényben levő áron, de kizárólag telephelyükön forgalombá hozhatják. Ezzel mód nyílik arra, hogy a peremkerületekben levő állattartó gazdák takarmányellátási gondjainak enyhítsenek. /MTI/

Magyar kukoricakombájn-szakértők utaztak Romániába

1957. október 5.

A napokban több nemzet kukoricakombájn szakértői találkoznak Bukarestben. Magyar részről mérnökökből és szerelőkből álló öttagú küldöttség vesz részt a találkozón, amelyen a résztvevők kombájn összehasonlító vizsgálatokat végeznek. Magyarország a mosonmagyaróvári Mezőgazdasági Gépgyár KAS 20 gyártmányú kukoricakombáinját viszi el. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 29. kiadás 1957. október 5. 16 óra 30 perc

Nyereményjegyzék a lottó 31. sorsolásáról

1957. október 5.

A lottó 31. játékhátára 2,001.428 szelvény érkezett a Sportfogadási és Lottóigazgatóságra. Öt találatos szelvény ezúttal sincs. Négy találatot 67 szelvényen értek el. Nyereményük 22.404 forint. Háromtalálatos szelvény 4.985 érkezett, amelyre egyenkint 150 forintot fizetnek. A kéttalálatos szelvények száma 87.008, nyereményük 8.50 forint. A négytalálatos szelvények száma:

LA 357.702	1.924.995
LA 374.625	1.939.437
010.386	1.953.158
037.794	1.966.897
072.605	1.989.497
136.889	2.046.671
146.409	2.050.532
179.610	2.175.383
228.180	2.372.011
278.462	2.372.931
352.180	2.437.296
412.857	2.442.350
426.864	2.447.262
445.134	2.456.702
457.787	2.529.010
506.518	2.533.854
523.009	2.588.217
534.418	2.607.038
535.518	2.608.895
597.782	2.609.964
602.149	2.617.170
637.742	2.618.686
643.825	2.639.675
1.098.225	2.641.983
1.102.507	2.643.481
1.177.875	2.681.951
1.325.288	2.774.599
1.346.411	2.809.271
1.410.636	2.840.440
1.587.082	2.854.676
1.654.458	2.859.240
1.734.404	2.881.510
	2.922.284
	2.953.039
	2.990.096

/MTI/

B 30. kiadás 1957. október 5. 16 óra 30 perc

Teljesítik november 7-i vállalásukat a győri vagongyár dolgozói

1957. október 5.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom negyvenedik évfordulójának tiszteletére a Győri Vagon és Gépgyárban a hidgyáregység kezdeményezésére hónapokkal ezelőtt munkaverseny kezdődött.

A vagongyáregység végszereldejének dolgozói vállalták, hogy a minőség javítása érdekében az átadásnál mutatkozó hibapontok számát az átlagos 180-ról a lehető legkisebbre csökkentik. A verseny első hónapjában az egykocsinál mutató hibák száma már százötvenre csökkent. Ezt az eredményt azóta javították és a legutóbbi kiszállítás előtt már csak 130 hibapontot állapítottak meg a műszaki ellenőrök. Különösen kitűntek jó minőségi munkájukkal Bali László és Szabó László lakatosok, Jász István és Nagy Lajos asztalosok, valamint a festők is.

A hidüzemi dolgozók vállalták, hogy az Egyiptom részére készülő heluáni Nilus hid kiszállítási határidejét december 31-ről december 5-re hozzák előre és az ötödik nyílás vaszerkezetének gyártását október 31 helyett szeptember végére befejezik. Utóbbi részvállalásukat pontosan teljesítették. /MTI/

Lengyel műszerkiállítás nyílt Budapesten

1957. október 5.

A VARIMEX lengyel külkereskedelmi vállalat műszerkiállítást rendezett a Magyar Kereskedelmi Kamara Váci utcai mintatermének emeleti helyiségében. Az első lengyel ipari kiállítás hazánkban, a műszeripari szakemberek nagy érdeklődése közepette nyílt meg szombaton délután. A megnyitó ünnepségen megjelentek a Lengyel Népköztársaság budapesti nagykövetségének képviselői, a külkereskedelm, a műszeriparunk szakemberei és a Budapesten működő külföldi kereskedelmi képviselők tagjai. A kiállításon a legkülönbözőbb lengyel gyárak készítményeit mutatják be, köztük olyan műszereket is, amelyeket Magyarországon jelenleg nem gyártanak. A szakemberek tetszését különösen elnyerte a beton repedését mérő, ultrahanggal működő anyagvizsgáló készülék. Az iparban használatos műszerek közül bemutatták az egyes gépek, elemek önrézség számát mérő vibroszkopot, és az öntvények anyaghibáit kimutató, ultrahanggal működő, vizsgáló készüléket. Kiállítottak számos orvosi és sebészeti műszert is. Ezek között található a sükettség fokát, vagyis a beteg hallásképeségét mérő berendezés. Az egyik vitrinben az atomfizikához szükséges eszközök, a Geiger-Müller féle számláló csövek láthatók. A bemutatott filmvetítő gép szélesvásznú, plasztikus film vetítésére is alkalmas. A kiállítást október 15-ig 10 és 13 óra között kereshetik fel a látogatók. /MTI/

B31. kiadás 1957. október 5.

16 óra 05 perc

Hatalmas lehetőségeket nyújt számunkra a szovjet-magyar mezőgazdasági tudományos együttműködési szerződés - Somos András Kossuth-díjas akadémikus előadása

1957. október 5.

Somos András Kossuth-díjas akadémikus szombaton délelőtt a Magyar-Szovjet Baráti Társaság agrártudományi szakosztályában ismertette az ez év júliusában a Szovjetunióval kötött mezőgazdasági tudományos együttműködési szerződést.

Bevezetőben elmondotta, már 1954-ben felmerült annak szükségossége, hogy a Szovjetunió és a baráti országok között a mezőgazdasági tudományos kutatás terén szervezették a kapcsolatokat. Az 1956. februárjában majd októberében Prágában rendezett nemzetközi értekezleteken kijelölték ennek az együttműködésnek általános irányelveit azaz, hogy a résztvevő országok ennek alapján kössenek egymással tudományos együttműködési szerződést. Így került sor a szovjet-magyar szerződés megkötésére is.

A szerződés koordinálja a két ország között a tudományos kutatómunkát. Többek között kimondja, hogy a két ország kutatói bizonyos kiemelt témákban együtt folytatják a kutatásokat. Ilyen kiemelt témák a talajterő-gazdálkodás, a rossz talajok - homok, szikes, stb. - megjavítása, a növénytermelésben, főleg a kukorica-többség között a hibridkukorica - a buza, a burgonya, valamint a kertészeti növények nemesítésének és tenyésztésének kérdései, az állattenyésztésben, főleg a szarvasmarhatenyésztés, a juh- és sertésenyésztés, az állategészségügy terén, pedig a brucellózis és a baromfitífusz leküzdésének kutatása.

Az egyezmény másik részében foglalt megállapodások főleg azt a célt szolgálják, hogy az egyik ország mezőgazdasági tudományos eredményeit a másik ország szakemberei minél hamarabb megismerjék.

Kiemelte Somos András, hogy a szerződés megkötésére irányuló tárgyalásokon, amelyek minékvégig a legszívesebben légkörben folytak, teljes mértékben érvényesült az egyenjogúság elve. A szovjet részről készséggel helytadtak szinte minden magyar javaslatnak.

Ez a szerződés - mondotta - jelentős mértékben elősegíti a két ország közötti kapcsolatok elmélyítését, s újabb bizonyítéka a Szovjetunió baráti segítőkészségének. Gazdasági kihatásait ma még nem lehet felmérni, de a szerződés hatalmas lehetőségeket nyújt számunkra. Rajtunk múlik, hogy ezekből mennyit tudunk realizálni. /MTI/

B 32. kiadás 1957. október 5. 16 óra 45 perc

A Külügyminisztérium sajtóosztálya közli

1957. október 5.

A Magyar Népköztársaság bécsi követsége a következő jegyzéket nyújtotta át az Osztrák Köztársaság Szövetségi Kancellária Külügyi Hivatalának:

A második világháborúban a Szövetséges Haderőknek a fasiszmus felett aratott győzelme, Magyarországnak, Ausztriának és más államoknak a hitleri megszállás és elnyomás elől történő felszabadulása után, a magyar fasiszta-hungarista mozgalom, a Nyilas-kereszties Párt számos vezető tagja, - akik Szálasi Ferenc uralomra-jutása után még teljesebben kiszolgáltatták Magyarországot Hitlernek, további háborúba hajszolták az országot, akik mintegy 40.000 fiatal a levontét bocsátottak Hitler rendelkezésére és magyarok tizezreit toloncolták a német haláltáborokba, stb. - a jogos és törvényes felelősségrevonás elől Nyugatra menekült.

A második világháború utáni években a menekült hungaristák, más reakciós, népellenes elemekkel együtt, ezuttal külföldön szervezkedésbe kezdtek, hogy előkészítsék a talajt a magyar népi demokrácia megdöntésére. Ma már közismert, hogy a külföldön élő fasiszta-hungaristák számottevő szerepet játszottak az 1956. október-novemberi magyarországi ellenforradalmi felkelésben. Tények igazolják, hogy ezt a szerepüket hosszú évek alapos előkészítő munkája előzte meg, amit nagyrészt külföldön végeztek.

Az MNK Követségének szabad legyen felhívni a tisztelt Külügyi Hivatal figyelmét arra, hogy a második világháború után menekült fasiszta-hungaristák egy része az Osztrák Köztársaság területén telepedett le és ott legális politikai tevékenységbe kezdett. Immár 9 esztendeje az Osztrák Köztársaság területén jelenik meg havonta kétszer az "Ut és Cél" című folyóiratuk, amely nyíltan, minden kérdőzés nélkül fasiszta "eszméket" hirdet. Példaképeinek Hitlert és Szálasi Ferenc fényképe látható. A lap a fasiszta "eszmék" terjesztését és a hungaristák szervezeti összefogását tartja legfontosabb feladatának. Megállapítható tehát, hogy olyan eszméket terjeszt, amely a fasiszmus feltámasztását szolgálja, amelynek egy sor európai állam, közöttük Ausztria is, áldozatul esett.

Az "Ut és Cél" című folyóirat mögött álló magyar fasiszta-hungarista szervezetek kiterjedtségére mutat az a tény, hogy hungarista központokat, lapszerkesztőségeket és irodákat tartanak fent az Osztrák Köztársaság különböző városaiban, például /folyt.köv./

16/28

B 33. kiadás 1957. október 5. 16 óra 50 perc

/A Külügyminisztériumfolyt./

Salzburgban, Grazban és máshol. Kétségtelen, hogy az említett folyóirat és irodák fenntartása komoly pénzüsszegekbe kerül. Ez a körülmény arra enged következtetni, hogy a hungaristák titkos és nyílt anyagi alapokkal is rendelkeznek.

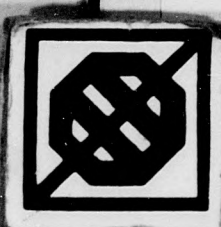
Az Osztrák Köztársaság területén élő fasiszta-hungarista szervezetek szoros kapcsolatot tartanak fent a Szabad Európa nevű Münchenben székelő amerikai rádióval, és bizonyos nyugati hírszerző ügynökségek számára embereket szolgáltatnak ki, akiknek nagy részét az új disszidensek közül toborozzák.

Mindenek után önként vetődik fel a kérdés, hogyan egyeztethető össze, hogy az Osztrák Köztársaság kormánya, mint az ENSZ tagja engedélyezi az országa területén élő fasiszta-hungaristáknak az ENSZ alapokmány szellemével merőben ellentétes, faji gyűlöletre, s új háborúra bujtozó, nép és civilizáció ellenes tevékenységét?

A fenti tények alapján az MNK Követsége kormánya megbízásából léri a tisztelt Külügyi Hivatalt, hogy tegyen lépéseket az Osztrák Köztársaság területén élő fasiszta-hungarista szervezetek feloszlata, irodák bezárása, az "Ut és Cél" című szenny-lap befiltása érdekében, az osztrák államszerződés 9. cikkelyének rendelkezése értelmében, amely ilyen szervezetek fennállását és azok tevékenységét, valamint propagandáját megtiltja. /MTI/

/Kommunista fiatalok..... .folyt./

Rudas Istvánné beszámolójában foglalkozott a KISZ közlegő országos értekezletével, az ifjusági szövetség mind eredményesebb területi munkájával. A beszámolót széleskörű vita követte. /MTI/



B 34. kiadás

1957. október 5.

17 óra 15 perc

Megnyilt a hagyományos nyírségi őszi vásár

1957. október 5.

Szombaton Nyíregyházán megnyilt a hagyományos nyírségi őszi vásár. A megye földművelésszövetkezetei, kiskereskedelmi vállalatok, népboltjai, állami áruházai valóságos sátorvárost építettek, amelyben több mint százezer pár cipő, csaknem hatvan-ezer pár nyíri csizma, ötvenezer férfiöltöny, százezer sapka, kabát, gyermekruha, mintegy 27 fajta rádió, televízió, mosógép és sok más keresett árucikk áll a vásárlók rendelkezésére.

A délelőtti órákban legkeresettebb árunak bizonyult a műbőr kabát, a rádió, a kerékpár és az őszi ruhafélék. Az első fél-napon mintegy 2.3 millió forint értékű árutelált gazdára.

Nagy az érdeklődés a televíziós készülék iránt is, amelynek üzemeltetésével a Nyírségben először kísérleteznek a vásáron. Az ungvári televíziós állomás műsorát mutatják be a közönségnek. /MTI/

Finn vendégek látogatása a Hortobágyon és Debrecenben

1957. október 5.

A Kulturális Kapcsolatok Intézetének meghívására hazánkban tartozkodó finn vendégek: dr. Erkki Ala-Könni, a Finn-Magyar Társaság elnöke, dr. Kustaa Vilkkunen, Kauno Reemola és Edvin Salonen, a Finn-Magyar Társaság elnökségének tagjai szombaton Debrecenben látogattak. Bartha Károly, a debreceni városi tanács vb. elnökhelyettesének kíséretében lélelőtt megtekintették a Hortobágy nevezetességeit. Délben Debrecenben találkoztak Gundá Béla, Kálmán Béla és Papp István debreceni egyetemi tanárokkal. Ezután a református kollégiumot, az egyetemet és a város más nevezetességeit nézték meg. Délután tovább utaztak Miskolcra. Vasárnap Lillafüredre látogatnak, majd visszatérnek a fővárosba. /MTI/

B 35. kiadás

1957. október 5.

17 óra 15 perc

Szücs Ferenc és társai csaltak, sikkasztottak és árdrágítottak

1957. október 5.

Szücs Ferenc, a hódmezővásárhelyi földművelésszövetkezet vasáradájának vezetője évek óta árdrágítást követett el oly módon, hogy a másodosztályú árut első osztályúként adta el és az így keletkezett többletet aruban és készpénzben rendszeresen elsikkasztotta. Hogy üzletét minél "jövendelmesebbé" tegye, megvesztegette a vasnagykereskedelmi vállalat áruelosztóit. "Vásárlási hitelt" biztosított üzletében számukra, majd ezeknek kifizetését "elengedte" nagyobb mennyiségű másodosztályú áru szállítása ellenében. Később az áruelosztók által "vásárolt" áruk értéke fejében olyan árukat fogadtak el természetben, amelyek galád uton úgy maradtak meg a nagykereskedelm birtokában, hogy folyószámlával rendelkező vállalatok részére fiktív ellátásokat eszközöltek, ezeket a vállalatok az ellenőrzés lazasága következtében kifizették, az áruk viszont érintetlenül a nagykereskedelm raktárában maradtak.

Nagy leleményességet mutatott Szücs Ferenc a további pénzszerzések felkutatása terén is. Érdeklődést mutatott az "árubeszerzés irányában is" - bár volt az üzletnek árubeszerzője is. Több alkalommal vett fel 10.000-10.000 forintot vásárlás céljára. Fizetni azonban mindig csekkel fizetett, a pénzt pedig magának tartotta meg. Lakását felújította, ehhez az üzletből "szerzett be" vízvezeték berendezést, fürdőkádát, zenegépet, kerékpárt, stb. Eladott a sógorának egy motorkerékpárt, ennek árát is elsikkasztotta. A nyemozás bebizonyította, hogy egyedül ő 100.000 forint kárt okozott a földművelésszövetkezetnek. Szücs hogy aljas manipulációját biztosítsa, az alkalmazottaknak is juttatott a büns uton szerzett összegekből és tárgyakból. Szívesen vásároltak most már együttesen maszek kisiparostól is, természetesen olcsóbb árukon. A magasabb árakat fiktív vételi jegyeken számolták el, emellett rendszeres kölönjuttatást fogadtak el a kisiparosoktól is, akik így is jól jártak, nem beszélve a 30.000 forintos adócsalásról, amelyhez Szücs és társai hozzásegítették.

/folyt.köv./

B 36. kiadás 1957. október 5. 17 óra 05 perc

/Szücs Ferenc.....folyt./

A földművesszövetkezet központján sem volt sokkal jobb a helyzet. Fejes János főkönyvelő társulva a Horváth József italbolt vezetővel, nagy tételekben sikkasztottak el pezsgőt és italárakat. Szükség volt erre a névnapok, születésnapok és hétköznapok dorbézolásaihoz. Ezekkel az italokkal a földművesszövetkezet 3-as számú italboltját terhelték meg, amely viszont árdrágítás útján gondoskodott a "fedezetről". Ezt olyan készséggel tette az italbolt, hogy még többlet fedezete is származott az árdrágításból. Ezen segített Horváth József üzletvezető, mikor a vállalatet készpénzben sikkasztotta el. Egyszerű művelettel oldotta ezt meg, a pénztarkönyvből egyes tételeket kiradirozott és alacsonyabb összegűket írt a helyébe. A töblöt pedig megszemisítette. Mi sem természetesebb ezek után, minthogy Horváth Józsefet magasabb beosztásba helyezték. Az üzlet átadásakor azonban 20.000 forint többletet találtak. Sok-sok fáradtságára került Horváthnak és Fejesnek az új árudavezetőt rávenni, hogy a többletet a már megszokott módon tüntesse el és azon végül is hárman osztozzanak meg. Az új árudavezető jó tanítvány volt. A rendőrség ellenőrző leltározása alkalmával már 30.000 forintos hiányt állapítottak meg.

A nyereségkereskedelmi vállalatnál fiktív eladásból mutatkozó többletet Fejes arra használta fel, hogy az elharapozott visszaélések következtében egyes árudáknál mutatkozó hiányokat "jóváírta", de természetesen nem önzetlenül. Az érintett árudákban nagy arányokban vásárolt butorszövetet, különféle ruhaneműket és textiliákat. Mikor fizetésre került a sor, figyelmeztette a vezetőket, hogy néhány héttel ezelőtt ezer forintos hiányuk jóváírását neki köszönhetik és ilyen irányu segítségre a jövőben is számíthatnak. X több

A vezetőknél ez a "példamutatás" természetesen hatott a beosztottakra is. Látták azt, hogy vezetőjük házakat, butort szerzett magának, ezen felbátorodva ők is kisebb-nagyobb visszaéléseket követtek el. Aki ezzel nem értett egyet, az jónak látta efről hallgatni, ha nem akart annak a kereskedőségének a sorsára jutni, aki szóvátette a sikkasztásokat és emiatt azonnal hatállyal elbocsátották állásából.

A vizsgálat megállapítása szerint a bűnös vezető végülis mintegy 300.000 forinttal károsította meg a földművesszövetkezetet. A rendőrség eljárást indított Szücs Ferenc és társai hódmezővásárhelyi lakosok ellen csalás, sikkasztás és árdrágító üzérkedés büntetése miatt. /MTI/

B 37. kiadás 1957. október 5. 17 óra 05 perc

Ujtipusu szerszámgépeket gyárt iparunk a negyedik negyedévben

1957. október 5.

Szerszámgépiparunk a negyedik negyedévben több új esztergopad, maró- és furogép, gyalu, köszörű és egyéb gép gyártását kezdi meg.

A Szerszámgépjavitó és Gyártó Vállalat új esztergopadja és a Furogépgyár precíziós asztali furogépe elsősorban a műszeripar fejlődését segíti. Az említett esztergopad univerzális kivitelű és így mindenféle műszerész munkát el lehet rajta végezni. Az új furogép az eddiginél olcsóbb, fordulatszámra nagyobb. Mindkét gép sorozatgyártását az idén megkezdik.

A Szerszámgéptartozékok Gyára ugynevezett finomfuro-sorozatgyártását kezdi meg a negyedik negyedévben. A gép autóhengerek furására kiválóan alkalmas, mert úgy szerkesztették meg, hogy az autóhengerre szerelhető. Ezért elsősorban az autójavitó üzemek rendelkezésére bocsátják.

Az Esztergomi Szerszámgépgyárban a negyedik negyedévben fejezik be két herántgyalu típusú mintasorozatának gyártását. A Lemezmezmunkálógépek Gyára 25 tonna sajtolására alkalmas excenterpréssből készít mintasorozatot. Ugyanitt többféle lemezolló mintapéldányát is elkészítik. Az egyik három, a másik husz milliméter vastag lemez, illetve szögves, vagy gömbves vágására alkalmas. Az eddigi hazánkban gyártott legnagyobb teljesítményű lemezolló 16 milliméter vastagságú lemezt vágott.

Készül az FM 6-os menetfuro mintapéldánya is, amihez hasonló hazánkban még soha nem gyártottak. A Szerszámgépfelkészítő Intézet ugynevezett gravírozógép mintapéldányát gyártja, amely egy mesterdarab után emberi beavatkozás nélkül egész sorozat gépalkatrészen elvégzi a marási munkát.

A Kőbányai Szerszámgépgyár, a Szerszámgépfelkészítő Intézet, az Esztergomi Szerszámgépgyár, a DIMÁVAG gépgyár és több más üzemünk ujtipusu gépek tervezését is befejezi a negyedik negyedévben. E tervek alapján jövőre már gyárthatják az E 2 T típusú terelő kisesztergát, a korszerű új egyetemű marógépet, a 40 tonnás excenter sajtólót, az új 40 tonnás lemezollót és több más korszerű új gépet. /MTI/

B 38. kiadás

1957. október 5.

17 óra 15 perc

Magyar autóbuszok sikere Litvániában

1957. október 5.

Az Ikarus Karosszéria és Járműgyár dolgozói levelet kaptak Afanaszától, a Litván/külsőkereskedelmi minisztere első helyettesétől, aki elismerőleg nyilatkozik a Litvániába küldött 66-os és 31-es típusú autóbuszeinkről. Az IKARUS autóbuszokat a litván főváros legforgalmasabb útján, ezenkívül városközi forgalomban is üzembe helyezték. A magyar autóbuszok a lakosság körében nagy sikert értek. /MTI/ /SZSZK

A hazánkban tartózkodó indonéz kulturális delegáció vezetőinek sajtó-fogadása

1957. október 5.

Szombaton a hazánkban tartózkodó indonéz kulturális delegáció vezetői: Sugarda professzor, miniszterhelyettes, Kumoro, az indonéz külügyminisztérium osztályvezetője és Furwo asszony, a margitszigeti Nagyszállóban fogadták a sajtó képviselőit. Megjelent Kózsse Irén, a Kulturális Kapcsolatok Intézetének főtitkára, és Bajnok József, a Külügyminisztérium IV. számú politikai főosztályának helyettes vezetője.

Sugarda professzor, a küldöttség vezetője elmondotta, hogy a kulturális delegáció Szovjetunióbeli, csehszlovákiai és lengyelországi vendégszereplése után látogatott el Magyarországra. Utak következő állomása Egyiptom, majd Pakisztán lesz. Hangsúlyozta, hogy a jó kulturális kapcsolat a népek közötti barátság és testvériség egyik megteremtője. Indonéz népei a bandungi konferencián kifejezésre juttatták békevágyukat; a kulturális delegáció látogatása ennek jegyében született meg. Tüdjük - hangsúlyozta, - hogy a magyar nép és a kormány is minden néppel barátságban óhajt élni.

Az indonéz kulturális delegáció tagjai, nem hivetásos művészek, diákok, és tisztviselők. Műsoruk izelítőt nyújt az indonéz nép kulturájából, klasszikus és modern táncokat mutatnak be és részleteket adnak elő az indonéz nép nemzeti eposzából. A bábjáték a XI. századból származó drámákat és wayang-játékot mutat be. Sugarda professzor ezután a sajtó képviselőinek kérdéseire válaszolt és elmondotta, hogy Indonéziában jelenleg még nincsenek állandó színházak, a művészek városról-városra utazva mutatják be műsorukat. /MTI/

B 39. kiadás

1957. október 5.

1 óra 30 perc

Megnyilt a "Magyar festészet a XIX. században" című kiállítás

1957. október 5.

Szombaton a Magyar Nemzeti Galéria termeiben megnyilt a Magyar Festészet a XIX. században című kiállítás. Az ünnepélyes megnyitón megjelent dr. Münnich Ferenc, Rónai Sándor, Kállai Gyula, az MSZEP Politikai Bizottságának tagjai, a kormány több tagja, valamint kulturális, politikai és gazdasági életünk számos kitűnősége. Ott volt a budapesti diplomáciai testület több vezetője és tagja. Pogány Ö. Gábor bevezetőjében elmondotta, hogy nem tulajdonság azt állítani, hogy a magyar múzeumügy a Galéria megnyitásával jelentős eseményéhez érkezett. Nemzeti képzőművészetünk önálló intézményt kapott, olyan képtárat, amely méltó foglalatot lesz festőink, szobrászeink grafikusaink munkásságának.

- Ezentul - folytatta - külön otthonra lesz a külföldi és a magyar művészetnek. A Szépművészeti Múzeum mutatja be a külföldi műtárgyakat, Nemzeti Galériánk pedig a hazai mesterek műveit kezeli; állítja ki és rendszerezi tudományos szempontból. Kézművelődésünk fejlődése előtt páratlan lehetőségek nyitnak a Galéria létesítésével. Klasszikus hagyományaink megértése, mai képzőművészetünk megbecsülése, a dolgozó tömegek izlésének nevelése tekintetében nagyot léptünk előre. Konfiterseink százezreiben és millióiban tudatosíthatjuk a vizuális műveltség nemes előnyeit, az emberséges és harmonikus látásmód boldog élményét. A gondos anyaggyűjtés, a tudományos kutatás, az igényes ismeretterjesztés feltételei ugyyszólván maradéktalanul a szakemberek és nevelők rendelkezésére állnak már abból a célból, hogy festészetünk, szobrászatunk, grafikánk nemeként igénybe lehessen venni hazánk művelődési viszonyainak további fejlesztésére.

A továbbiakban arról szolt, hogy a Galéria megnyitása csak kezdete képzőművészetünk sokoldalú bemutatásának. Elsőnek a XIX. századi festészetünk legjava sorakozik fel a nyilvánosság elé. Az ékövetkező nyolc-tíz hónap alatt a XX. századi festményeinket, művészetünk felszabadulás utáni eredményeit, ujkori szobrászatunk és grafikánk kiválóságait, érmészeink remekműveit láthatja majd a közönség.

Aczél György művelődésügyi miniszterhelyettes ünnepi megnyitóját azzal kezdte, hogy idestova llo éve Kossuth Lajos vetette fel, hogy a magyar képirás és szobrászat alkotásainak méltó otthonra kell leltniük Magyarországon. Csaknem 60 éves fáradságos küzdelemmel jutott el odáig a magyar kultúra, hogy az egybegyűjtött egyetemes művészeti alkotások és magyar művek első otthona, a Szépművészeti Múzeum kitárja kapuit a szűkkörű közönség előtt. /folyt. köv./

/Megnyilt1.folyt./

De már akkor is és ezóta ismételt elhangzott a követelés: Legyen külön otthona a magyar művészetnek, legyen ez méltó a mi értékes hagyományainkhoz.

- A rosszemlékű magyar kulturfőlény apostolai - folytatta - a sovinszta uszítók, soha nem jutottak el odáig, hogy kísérletet tegyenek ennek a feladatnak a megoldására. Nem vállalkoztak arra, hogy az értékes magyar anyagot a maga teljes gazdagságában bemutassák és bizonyosságot tegyenek a magyar nép alkotókészségéről, tehetségéről.

- A Magyar Nemzeti Galéria nemcsak múzeum, de új típusú múzeum is. Ilyen intézményt csakis olyan kormányzat hívhatott életre, amely a maga teljes valóságában fel tudja fogni a nemzeti kultúra fejlődésének fontosságát, s amely a legszélesebb néptümegek közkincsévé akarja tenni nemzeti kulturánk értékeit. Nálunk a kultúra, a művészet nem a Bethlen Istváni meghatározás alá esik, hogy "A legmagasabb elmék kedvelt fényűzése", hanem a szocializmust építő népünk napról-napra gyarapodó, s elengedhetetlen eszköze a maga életének alakítására. Népünk közügye, hagyományai, népi, nemzeti kultúrájuk megbecsülése nem nyilvánulhat meg frásisokban. A múlt értékalálása nemcsak a politikában, de a képzőművészetben is elengedhetetlen a továbbhaladáshoz. A művészet történetének, hagyományainak helyes és sokoldalú ismerete nemcsak a nép művelődésének, de a mai képzőművészet szocialista tartalmu fejlődésének is elengedhetetlen része. Éppen ezért csak most, a mi rendszerünkben válhatott valóra az a főszeződés követelmény, hogy a magyar képzőművészeti alkotások méltó otthonra leljenek: az a követelmény, amelynek süket fülekre kellett találnia a népellenes uralkodóosztály körében, amikor a valóban emberi, magas színvonalú művészet ügye nem érdekelte a hivatalos művészetpolitikát, s a művészet fejlődése nagyjából a művészek magánügye volt.

A továbbiakban a közönség és a művészet kapcsolatának alakulásáról szólt.

- A második világháború előtt a múzeumok és a kiállítások egészévi látogatottságát körülbelül 50.000 főre tehetjük. Ma ez a szám már többmillióra emelkedett. A Munkácsy Kiállítást néhány éve mintegy félmillió látogató tekintette meg. De nemcsak a számok növekedtek, hanem a hozzáértés is. Állandóan emelkedik az az igény, amit a dolgozók a kiállításokkal, a művészettel szemben támasztanak. /folyt. köv./

/Megnyilt....2.folyt./

- Az eddigi eredményekkel nem lehetünk megelégedve és éppen a magyar anyagot bemutató, magyar hagyományokkal nevelni tudó Galériának legyen a feladata a kapcsolat elmélyítése, a nagy tömegek izlésének fejlesztése. Nemcsak ezzel a ténnyel, hogy sok anyagot tud bemutatni, hanem azzal, ahogyan a bemutatandó anyagot kiválasztja és rendezzi, ahogyan kiállításokat és ismertetéseket kezdeményez. A Galéria eleven, élő intézmény lehet és azzá is kell lennie, amely lépést tart az ország egész fejlődésével, s a művészet nevelőerejének felhasználásával követni tudja kulturánk fejlődésének minden állomását.

- A szocializmus építésében mind jobban előtérbe kerül az államhatalom kulturális feladata. Büszkének vagyunk arra, hogy 11 hónappal a pusztító ellenforradalmi támadás után kitarjra kapuit a Nemzeti Galéria és megmutatja a közönségnek kiállításainak első részét. A Horthy-korszakban a kultúra olyan eszköz volt az uralkodóosztály kezében, amely elhatárolta ezt a néptől, de elhatárolta a többi néptől és szomszédainktól is. Ma ez a kiállítás is, szellemi kincseinknek ez a seregszemléje is bizonyítja, hogy van mivel büszkélkednünk és érezteti, hogy nem állunk megunkban, márt művészetünk sokat magába olvasztott a többi nép haladó művészetéből, kultúrájából és adott is más népeknek a magából - fejezte be Aczél György.

A tetszéssel fogadott megnyitó után a megjelentek megtekintették a kiállítást.

xxx

Az Állami Tretyakov Képtár a Nemzeti Galéria dolgozóinak a megnyitás alkalmából üdvözlő táviratot küldött. "A magyar művészet nagyon sok hazafias pátoszt tartalmaz, nagyon gazdag hősi ábrázolásokban és a világ egyik legnagyobb realistáját adta: Munkácsyt. A magyar művészet kiállítása a Szovjetunióban nagy érdeklődést keltett és megnyerte a szovjet nép szimpátiáját. Sok nagy sikert kívánunk nagyfontosságú munkájukban és a tehetséges magyar nép művészete terjesztésében és népszerűsítésében. Üdvözljük a magyar művészetet! Üdvözljük a magyar szocialista társadalomban virágzó, minden emberhez szóló kulturát" - fejeződik be a Tretyakov Képtár dolgozóinak távirata. /MPL/

1712

B 42. kiadás 1957. október 5. 1 óra perc

Comenius emlékünnepelely Békéscsabán

1957. október 5.

A Comenius-emlékév alkalmából szombaton ünnepeleget rendeztek a békéscsabai szlovák tan nyelvű általános gimnáziumban. Az ünnepelelyen résztvettek a tótkomlósi szlovák tan nyelvű általános iskola nyolcadik osztályos tanulói és más meghívott vendégek is. Králik Aladár magyar-szlovák irodalomszakos tanár előadást tartott Komenszky János, a nagy cseh pedagógus életéről, munkásságáról és magyarországi kapcsolatairól. A gimnázium tanulói magyar és szlovák nyelven részleteket olvastak fel Komenszky műveiből, az énekkar pedig S meta-na által feldolgozott népdalokat adott elő. /MTI/

--

Uj művelődési otthont avattak Kazincbarcikán

1957. október 5.

Szombaton délután jólsikerült műsoros esten avatták fel a mintegy másfélmillió forint költséggel épített új kazincbarcikai művelődési otthont. Az új intézményben, amelyet elsősorban a Borsodi Hőerőmű dolgozói keresnek majd fel, - filmvetítésre is alkalmas színpadon, olvasó- és tárgyszobák, valamint könyvtár várja a látogatókat. A tervek szerint új művelődési otthont építenek még az újvárosban és a kazinci városrészben is. /MTI/

--

Ifjúsági küldöttgyűlések a fővárosban - Megválasztották végleges vezetőségüket a budapesti KISZ-szervezetek

1957. október 5.

Az elmúlt napokban a főváros kerületeiben ifjúsági aktivagyűlések voltak. A gyűléseken - amelyek egy-egy kerület üzemeinek, vállalatainak, hivatalainak és intézményeinek legjobb ifju kommunistái vettek részt - az ifjúsági szövetség eddigi munkáját vitatták meg. Ugyancsak ezeken került sor a végleges KISZ-vezetőségek megválasztására, valamint az október 12-i budapesti ifjúsági értekezlet küldötteinek megválasztására.

A budapesti értekezleten 300 fiatal vesz majd részt, a főváros KISZ-vezetőinek megválasztása után itt döntenek arról: kik képviselik Budapest ifjúságát a Kommunista Ifjúsági Szövetség első országos értekezletén. /MTI/

--

B 43. kiadás 1957. október 5. 1 óra perc

Az Országos Béketanács elnökségének találkozósa a Béke Világtanács küldötteivel

1957. október 5.

szudáni

Szombaton délelőn a Béke Világtanács hazánkban tartózkodó küldöttei, James Endicott, a Béke Világtanács alelnöke, P. J. N. Malviya, a Béke Világtanács indiai és Ahmed Mohamed Kheir, a Béke Világtanács titkára az Országos Béketanács székházában találkozott a Béketanács elnökségével. A baráti eszmecsereét Darvas József, az Országos Béketanács elnöke nyitotta meg. A megbeszélésen az elnökség tagjai csaknem teljes számban megjelentek. Többek között ott volt Richter József, a Szocialista Munka Hőse, az Országos Béketanács alelnöke, Hantos János, a Béketanács titkára, dr. Czeyda-Pommersheim Ferenc orvosprofesszor, dr. Törő Imre akadémikus, Kisfaludi-Strobl Zsigmond és Vedres Márk Kossuth-díjas kiváló művészek, Veres Péter, Kossuth-díjas író, Berasztóczy Miklós országgyűlési képviselő, Palinszky Károly, a veszprémi Vegyipari Egyetem dékánja, Lőcsei János Kossuth-díjas mezőnyvezető, Szőcei Sándor, a MÁVAG Kossuth-díjas követsa.

A Béke Világtanács küldöttei a nemzetközi békemozgalom helyzetéről és magyarországi tapasztalataikról tájékoztatták a magyar békemozgalom vezetőit, akik elsősorban a magyar helyzetről és a hazai békemozgalom problémáiról adtak felvilágosítást a közvetlen hangú, baráti eszmecsereén. A találkozó Terényi István, a Csepel Vas- és Fémtermék békebizottságának titkára, a Béketanács elnökségének tagja átnyújtotta a vendégeknek a csepeli dolgozók ajándékait. /MTI/

Megérkezett Budapestre az örmény művészegyüttes

1957. október 5.

Szombaton Budapestre érkezett az Örmény Szovjet Szocialista Köztársaság érdekes népi ének- és táncegyüttese. Az 50 tagú művészcsoporthat a Fehéregyházi repülőtéren ünnepelelyesen fogadták. Jelen volt a fogadtatásnál Rózsa Irén, a Kulturális Kapcsolatok Intézetének főtitkára, ott voltak a Magyar-Szovjet Baráti Társaság, a Külügyminisztérium, a Művelődésügyi Minisztérium képviselői. Résztvett a Szovjetunió budapesti nagykövetségének több tagja.

A vendégeket Rózsa Irén köszöntötte: - Magyarországon - mondtatta - már eddig is számos szovjet együttes szerepelt, s fellépéseik nyomán izelítőt kaptunk az orosz, az ukrán, a bjelorusz, a gruz és más népek gazdag művészetéből. Az önök első magyarországi szereplése további jelentős állomás lesz az elmunkra a szovjet népek kulturájának megismerésében. Az üdvözlésre Airopatian, a jerevani filharmónia igazgatója, a dologácifó vezetője válaszolt. - Kedves magyar barátaink! Határtalan örömmel jöttünk a Magyar Népköztársaságba. Nemesak dalainkat és táncainkat hoztuk el, hanem elhoztuk a népünk lángoló szeretetét és üdvözlését a magyar népek. Megyőződésünk, hogy itteni szereplésünk még jobban elmélyíti a magyar-szovjet barátságot. 17.00 /MTI/



MTI BELFÖLDI HIREK

B 44. kiadás 1957 október 5 18 óra 10 perc

Magyar államférfiak üdvözlő táviratai a Német Demokratikus Köztársaság nemzeti ünnepé alkalmából

1957 október 5

Wilhelm Pieck elvtársnak, a Német Demokratikus Köztársaság elnökének,

Dr. Johannes Dieckmann urnak, a Német Demokratikus Köztársaság Népikamarája elnökének,

Ottó Grotewohl elvtársnak, a Német Demokratikus Köztársaság Minisztertanácsa elnökének,

Walter Ulbricht elvtársnak, a Német Szocialista Egységpárt Központi Bizottsága első titkárának, Berlin

A Német Demokratikus Köztársaság nemzeti ünnepé, fennállásának 8. évfordulója alkalmából a magyar nép, valamint a magunk nevében szívélyes üdvözlésünket küldjük a német népnek, a Német Demokratikus Köztársaság Kormányának és személy szerint Önöknek.

A magyar népet meglelégedéssel és örömmel töltik el azok a nagyszerű eredmények, amelyeket a Német Demokratikus Köztársaság dolgozói és kormánya az elmúlt évek folyamán a szocializmus felépítése, a béke biztosítása és a szocialista országok közötti barátság elmélyítése terén elért. E hatalmas sikerek nagymértékben növelték a Német Demokratikus Köztársaság nemzetközi tekintélyét.

Népünk és kormányunk rokonszenvvel kíséri és nagy érdeklődéssel figyeli a német népnek, a Német Demokratikus Köztársaság kormányának hazája békés és demokratikus újraegyesítéséért folytatott kitartó harcát, mert a magyar népnek is életbevágó érdeke egy egységes, demokratikus és békeszerető Németország létrejötte. Véleményünk szerint a két német állam közeledése az újraegyesülés egyetlen járható útja, ezért támogatjuk a Német Demokratikus Köztársaság kormányának július 26-i nyilatkozatát, amely államszövetség létrehozását, valamint az egész német népet érintő legfontosabb és legsürgősebben megoldandó kérdésekben való meg egyezést javasol a két német állam között. Különösen fontosnak tartjuk az atomfegyverek Németország területén való rakctározásának és gyártásának tiltására tett javaslatot. A magyar nép a leghatározottabban elutasítja a nyugatnémet imperializmus és militarizmus ujjáéledését és azokat a törekvéseket, amelyek a Német Szövetségi Köztársaság atomfelfegyverzésére irányulnak.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 45. kiadás 1957 október 5 18 óra 11 perc

/Magyar államférfiak...I. folyt./

Szilárd meggyőződésünk, hogy a szocializmus zavartalan építésének, a nemzeti függetlenség és a béke védelmének elsőrendű biztosítója a Szovjetunió vezette szocialista tábor megbonthatatlan egysége. Népeink szoros barátsága eddig is jelentősen hozzájárult országaink felvirágoztatásához. Osszinte köszönettel gondol népünk arra a nagyjelentőségű segítségre, amelyet a Német Demokratikus Köztársaság kormánya és dolgozói nyújtottak a külföldi imperialisták által szervezett magyarországi ellenforradalom szétzuzásában és következményeinek felszámolásában. Meggyőződésünk, hogy baráti kapcsolataink a jövőben népeink, a szocialista tábor és az egész békeszerető emberiség javára tovább erősödnék és szilárdulnak.

Szívvel kívánjuk a német népnek, hogy hazája szocialista felemelkedéséért és újraegyesüléséért, valamint a béke biztosításáért folytatott küzdelemben további sikereket érjen el.

Dobi István, a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke,

Kádár János, a Magyar Népköztársaság Forradalmi Munkás-Paraszti Kormányának elnöke, a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának első titkára,

Rónai Sándor, a Magyar Népköztársaság országgyűlésének elnöke.

x x x

Dr. Lothar Bolz urnak, a Német Demokratikus Köztársaság Minisztertanácsának elnökhelyettese és külügyminisztere, Berlin.

A Német Demokratikus Köztársaság nemzeti ünnepé alkalmából fogadják Miniszter ur legszívélyesebb üdvözlését és legőszintébb jókívánságainát.

A szocializmus építésének közös ügyéből, továbbá az imperialista háborús erők - mindenekelőtt a Német Szövetségi Köztársaságban ujjáélesztett militarizmus - ellen folytatott közös harcunkból fakadó igaz barátságunk már eddig is számos sikert és eredményt hozott népeink javára.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 46. kiadás 1957 október 5

18 óra 15 perc

/Magyar államfőrfiak....2. folyt.

A kifejezésre jut ez többek között azokban az egyezményekben és megállapodásokban, amelyeket az elmúlt évek folyamán, a legutóbbi időben kötöttünk és amelyek tárgyalás, illetve előkészület alatt állnak.

Teljes meggyőződéssel kívánom, hogy a közöttünk fennálló barátság és együttműködés a jövőben további eredményekhez vezessen és hogy a Német Demokratikus Köztársaság dolgozói újabb sikereket érjenek el a szocializmus építése, Németország újraegyesítése és a béke megőrzése érdekében folytatott harcban.

Horváth Imre, a Magyar Népköztársaság külügyminisztere. /MTI/

- o -

A tankönyveket készítő nyomdák munkaversenyének díjkiosztó ünnepsége

1957 október 5

Szombaton a Művelődésügyi Minisztériumban tartották meg a tankönyveket készítő nyomdák munkaversenyének díjkiosztó ünnepségét. Dr. Szigeti József, a művelődésügyi miniszter első helyettese beszédében hangsúlyozta, hogy az év folyamán milyen nagy munkát kellett végeznie a nyomdákban, mert az ellenforradalmi események következtében igen rövid idő alatt kellett elkészíteni a tankönyvek millióit. E nagy munkában a nyomdák becsülettel álltak helyt és a tanév kezdetére elkészítették a tankönyveket.

A verseny eredményeként átnyújtotta a minisztérium vándorzászlóját az Egyetemi Nyomdának, valamint 7.000 forint jutalmat és elismerő oklevelet. Ugyancsak 7.000 forint jutalmat és oklevelet kapott az Athénium és a Kossuth Nyomda. Az Akadémia nyomdája, a Franklin Nyomda és a Fel-sőoktatási Jegyzetellátó Vállalat 3.000-3.000 forint jutalmat és oklevelet kapott. Jó munkájáért oklevéllel tüntették még ki az Állami Nyomdát, a Debreceni Alföldi Nyomdát, a Szegedi Nyomdát, a Zrínyi Nyomdát és a Térképészeti Intézetet. /MTI/

- o -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 47. kiadás

1957. október 5. 18 óra 10 perc

Megyei KISZ-aktívártekezleteket tartottak szombaton

1957. október 5.

A Kommunista Ifjúsági Szövetség Vas megyei szervezete szombaton megyei aktívártekezletet rendezett Szombathelyen. Az értekezletre meghívták a szülőket, a nevelőket, a társadalom különböző rétegeinek képviselőit, továbbá számos olyan fiatal is, aki nem tagja az ifjúsági szervezetnek. A tanácskozáson megjelent Gosztonyi János, a KISZ országos szervezőbizottságának tagja és Tóth Dezső, az MSZMP megyei titkára. Az aktívülésen Koblov Erzsébet, a KISZ megyei titkára beszélt a Vas megyei ifjúsági szervezetek megalakulásának körülményeiről, a fiatalok helyzetéről, neveléséről, kulturális és sporttevékenységéről. Bejelentette, hogy a pártszervezetek messzenemő támogatásával jelenleg 162 KISZ szervezet működik már a megyében.

A beszámoló után számos hozzászólás hangzott el. A KISZ-tagok kicsérélték tapasztalataikat, beszéltek munkájuk eredményeiről és segítséget kértek problémáik megoldásához. Végül megválasztották a KISZ Vas megyei bizottságának tagjait és az országos értekezlet megyei küldötteit.

Ugyancsak szombaton kezdte meg munkáját Egerben a KISZ Heves megyei szervezetének első értekezlete is. A 169 alapszervezetben tömörült 6000 fiatal 170 küldött képviselte a tanácskozáson, amelyen résztvettek a megye állami és pártvezetői, a munkásmozgalom régi harcosai is.

Szabó Imre, a KISZ megyei szervezőbizottságának titkára beszámolt az ifjúsági szervezet eddigi tevékenységéről és soronlevő feladatairól. Beszédét többször szakította meg helyeslés és zúgó taps, amikor a párt, a dolgozók állama segítségéről szólt. Számos hozzászólás után meghatározták a KISZ előtt álló legfontosabb feladatokat, majd megválasztották a KISZ első országos értekezletének 13 Heves megyei küldöttét. A tanácskozás résztvevői este meghallgatták a VII. díjas recski ifjúsági népi zenekar műsorát.

/folyt. köv./

1730

B 48. kiadás

1957. október 5. 18 óra 45 perc

Megyei KISZ aktivaértekezletet....folyt.

Salgótarjánban mintegy 180 kommunista ifju és lány vett részt a KISZ Nógrád megyei első nagyaktiváján. A tanácskozáson megjelentek és felszóltak az MSZMP, az államigazgatás megyei vezetői, a megye idős kommunistái és a Csehszlovák Ifjúsági Szövetség besztercebányai kerületi bizottságának küldöttjei is. A titkári beszámoló megállapította, hogy Nógrád megye KISZ-szervezetei az ifjúsági szövetség zászlóbontása óta - az idős párttagok állandó támogatásával - jelentős sikereket ért el mind a politikai felvilágosító munkában, mind a KISZ-brigádok termelési versenyében. Ma már 207 alapszervezetben 6577 ifju kommunista dolgozik, s ezeknek fele üzemi munkás. Az aktiválás résztvevői elhatározták, hogy a KISZ továbbra is következetesen harcol a párt határozatainak megvalósításáért. Minden alapszervezet tanulmányozza majd a megye forradalmi hagyományait, s a tapasztalatokat felhasználják a mindennapi munkában. Még az idén megalakítják a művelődésügyi és diáktanácsot is. Végül megválasztották a megyei KISZ-bizottság tagjait és az országos tanácskozás 14 Nógrád megyei küldöttjét.

A KISZ Baranya megyei szervezeteinek 180 vezetője, aktivistája tanácskozott szombaton Pécsen az ifjúság házában. A megbeszélésen résztvett Várnai Ferenc, a KISZ országos szervezőbizottságának titkára is. A baranyai fiatalok megvitatták addigi munkájukat, jövődó terveiket. Mitzky Ervin, a VIT-en résztvett Baranya megyei küldöttség vezetője átadta a KISZ-szervezetnek a moszkvai területi Komzomol-szervezet ajándékozásját. Hat fiatal az ellenforradalom idején tanúsított helytállásáért Ságvári emlékéremmel tüntettek ki. A megyei aktivaértekezlet 17 küldöttet választott a KISZ első országos értekezletére./MTI/

B 49. kiadás

1957. október 5. 18 óra 45 perc

Rendkívüli tanácsülésen vitatták meg Hajduszentpéter 15 éves fejlesztési tervét

1957. október 5.

Szombaton rendkívüli tanácsülésen vitatták meg a Hajduszentpéter fürdőváros 15 éves fejlesztésének tervét. Kun László, a városi tanács végrehajtóbizottsága elnökének bevezetője után Kaszsgfalvi György és Szalai Pál, a Budapesti Várostervező Iroda mérnökei ismertették a részletes programot. A gyógyfürdő rendezési és fejlesztési tervében többek között a közlekedés fejlesztése, - később időpontban a város bekapcsolása a légi közlekedésbe - továbbá fürdőövezet létesítése, parkosítás, üdülők, nyaralók, új medencék és kabinsorok építése szerepel. Az új üdülők jórészt a Bánomkertben építenék. Kialakítják a gyógynegyed, új szállót, háromszáz személyes edzőtábort létesítenek. Az üdülők szomszédságában hatszáz személy befogadására alkalmas filmzínházat terveznek.

A 15 éves távlati tervben szerepel továbbá a város vízvezeték- és gázvezetékének bővítése, vásárterek, piacterek át- helyezése, fásítás, parkosítás és csatornázás. A tervek szerint a belvárosten megszüntetik majd az állattartást. Erre a célra külön övezeteket jelölnek ki. Beépítik a ritkán lakott településeket, ezenkívül több új általános iskolát és még egy gimnáziumot nyitnak meg.

A szakemberek észrevételei alapján a tanácsülésen megvitatták, hogyan lehetne minél gazdaságosabban megvalósítani a világhírű fürdőváros fejlesztésére irányuló javaslatokat./MTI/

B 50. kiadás 1957. október 5. 18 óra 30 perc

Az Irodalmi Tanács gyászjelentése

1957. október 5.

Szabó Lőrinc halála a magyar irodalom, az egész magyar költészet mély gyász. A veszteséget, amely bennünket ért, a gyász első pillanataiban nehéz felmérni. Szabó Lőrinc munkásságának értékelése, helyének kijelölése a magyar költészet maradvány alakjai sorában, irodalomtörténeti feladat. Formakulturája, szerelmi költészetének hőfoka, bölcseségi mélysége, sokrétűsége és gazdagsága már ma is lehetővé teszik, hogy ne csak legjobb kortársai, hanem az egész magyar líra legjobbjai közé soroljuk.

A Nyugat második nemzedékének vezető alakja volt, a magyar irodalom jelentős költői egyéniségei között. Költői tépelődései egy ellentmondásos korszakot tükröznek. Munkásságával, műveivel nemcsak a magyar költői hagyományok, s a filozófiai költészet képviselője volt. Széleskörű műveltsége és páratlan formaérzéke a klasszikus magyar hagyományok útján az európai irodalom nagy áramlataiba kapcsolta.

A világirodalom egyik legkiválóbb magyar tolmácsolója, műfordítója volt. Shakespeare-t épüggé fordított, mint Baudelaire-t, műfordítói munkáját Babits Mihály, Kosztolányi Dezső és Tóth Árpád oldalán kezdte és ebben is ihletett, méltó társuk vált.

Szabó Lőrinc élete utolsó órájáig dolgozott.

A magyar irodalom minden művelője és művésztőnek minden tisztelője megrendülten búcsúzik a nagy költőtől.

Irodalmi Tanács./MTI/

1755

B 51. kiadás 1957. október 5. 18 óra 31 perc

Bolsevik veteránok látogatása a Zrínyi Akadémián

1957. október 5.

A bolsevik veteránok küldöttségének több tagja czombaton felkereste a Zrínyi Miklós katonai akadémiát. Elkísérte őket P.M. Capenko ezredes, a Szovjetunió budapesti nagykövetségének katonai attaséja is.

A nagy szeretettel várt vendégeket az akadémia vezetői üdvözölték, majd kíséretükben megtekintettek több tantermet, elismeréssel nyilatkozva a képzés magas színvonaláról.

Ezután a bolsevik veteránok az akadémia dísztermében meleg baráti hangulatú gyűlésen találkoztak a hallgatókkal. Az inkább baráti beszélgetés jellegét öltött találkozáson elsőnek I.P. Bojcov, a küldöttség vezetője szólalt fel. A veteránok forró, elvtársi üdvözlését tolmácsolta, hangsúlyozva, hogy a katonáknak és a polgári dolgozóknak egy a céljuk: erősíteni a szocialista tábor országainak védelmét.

- A Nagy Októberi Szocialista Forradalom is csak azért győzhetett, - mondotta - mert megvolt a munkásosztály szervezete, fegyveres ereje. Jól tudjuk, hogy a volt kizsákmányolók nem adják fel a hatalmuk visszaszerzésére irányuló reményeiket. Ezért kötelessége a proletárdiktaturának, hogy megteremtse és szüntelenül fejlessze a fegyveres erőket, amelyek képesek a nép hatalmat, az ország függetlenségét megvédeni.

- A Szovjet Hadsereg - folytatta - sok harcot vívott már a szovjet hatalomért a polgárháboruban, az intervenció idején. Szembeszállt azokkal, akik a békes építés éveit igyekeztek megzavarni és a második világháboruban legyőzte Európa legerősebbnek tartott tőkés hadseregét, a német fasisztákat. Jól tudjuk, hogy az imperialisták továbbra is ocsarkodnak, háborúra készülődnek. A tavaly őszi magyarországi események szemléltetően mutatták, milyen aljas eszközökhöz folyamodnak a munkásosztály ellenségei. Eberség, állandó készenlét az ellenséges támadás visszaverésére - ez a szovjet állampolgárok legfőbb erényei közé tartozik, s ugy hiszem, vonatkozik ez mindazon országok dolgozóira, amelyek a szocializmus építésének útjára léptek.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 52. kiadás 1957. október 5. 18 óra 35 perc

/Bolshevik veteránok. . . .1.folyt./

- A szovjet állam mind anyagi, mind szellemi vonatkozásban virágzik, ereje teljében van. A Szovjetunió erősebb, mint valaha, s a többi szocialista országgal együtt olyan erőt képvisel, amely felülmúlja az imperialisták erejét. Ez az erő nemcsak a korszerű haditechnikában rejlik, hanem abban is, hogy ez a technika olyan emberek kezében van, akik a forradalom öntudatos katonái, nem pedig automata, amiké a kapitalista hadseregek katonáit igyekeznek formálni.

- A szocializmushoz vezető ut - folytatta - nincsen virágokkal kirakva, sok nehézség vár az új társadalmi rend építőire. De ha az ország élén igazi marxista párt áll, a nép bármely nehézség felett urra tud lenni.

I.P.Bojcov itt emlékeztetett Szovjet-Oroszország 1918-19-es helyzetére, az ellenforradalmár csapatokkal folytatott súlyos harcokra, amikor az ellenség már a szovjet hatalom közeli bukását jósolta.

- Ezek a jóslatok azonban - mondotta - a történelem szemétkosarába kerültek. A Nagy Októberi Szocialista Forradalom negyvenedik évfordulójához közeledve, visszatérhetünk a négy évtized páratlan fejlődésére, mindazokra a sikerekre, amelyeket a nehézségek, a háborúk ellenére elértünk.

- Kilenc napja tartozkodunk Magyarországon - mondotta a továbbiakban - és e kilenc napnak szinte minden órájában tapasztalhattuk azokat az igazi baráti érzelmeket, amellyel a magyar dolgozók felénk fordulnak. Ugy tekintjük ezt, mint az egész szovjet nép iránti barátság kifejezését. Ellenségeink megkíséreltek éket verni népeink közé - ez azonban természetesen nem sikerülhetett nekik. Nem is sikerülhet elgáncsolni egy olyan barátságot, amelynek egyik alapköve például az a történelmi tény, hogy a szovjet hatalom kezdeti időszakában több mint százezer volt magyar hadifogoly harcolt az orosz proletariátus oldalán. Az egész szovjet nép mélyszélesen hálás ezért a segítségért és soha nem feleli el.

/Folyt.köv./

1158

MTI BELFÖLDI HIREK

B 53. kiadás 1957. október 5. 18 óra 45 perc

/Bolshevik veteránok. . .2.folyt./

I.P.Bojcov a Magyar Szocialista Munkáspárt eltekésével fejezte be lelkes tapssal fogadott beszédét.

A következő felszólaló P.P.Pleszumsz volt, aki éppen ezekre, a magyar forradalmárokkal folytatott közös harcokra emlékezett vissza. A Lett Kommunista Párt központi pártellenőrző bizottságának elnöke a polgárháborúban egy ideig a Szmolnijt védő egység szakaszparancsnoka volt. 1918 júniusában, az ugynevezett baloldali eszerek lázadásának idején egysége a lázadás felszámolását kapta feladatul. Allomás-helyük közelében magyar hadifoglyok laktak, akik - amikor tudomást szereztek a helyzetéről - felajánlották segítségüket. A segítséget a vörösgárdisták el is fogadták és éjjel magyar harcostársikkal együtt rohanták meg az ellenforradalmárok által megszállva tartott épületeket, együtt hajtották végre sikeresen a harci feladatot.

- Később is - folytatta - a polgárháború frontjain nem egyszer volt alkalmam együtt küzdeni magyar elvtársakkal. Most Magyarországon is megismerhettem már néhányat az egykori harcosok közül és nagy öröm, hogy egy szocializmust építő ország polgárait láthatom őket viszont.

Bzuván Sz.M.May^{ksz}imov szolt a hallgatókhoz, közvetlen szavakkal mondva el, hogy közeli családtagjai közül is többen résztvettek a Magyarország felszabadításáért vívott harcokban. Az idős bolshevik sok sikert kívánt az akadémia munkájához.

F.Ny.Szizrenkin többek között arról beszélt, hogy 1918-ban több magyar is harcolt a parancsnoksága alatt álló partizánosztásban. G.P.Jenakijev Vorosilov egykori harcostársa Vorosilovgrád, a hajdani Luganszk forradalmi mozgalomról beszélt.

A bensőséges hangulatu találkozó végeztével az akadémia hallgatói megajándékozták a vendégeket, akik ugyancsak ajándékokkal - Lenin képpel, Lenin hangját őrző hangfelvétel, és könyvekkel - viszonzták a figyelmességet./MTI/

--

A Béke Világtanács küldöttjeinek sajtófogadása

1957. október 5.

A Béke Világtanács Magyarországon tartózkodó küldöttjei: James Audicott kanadai evangélikus lelkész, a Béke Világtanács elnöke, P.C.N. Malviya, a Béke Világtanács indiai titkára és Ahmed Mohamed Meir, a Béke Világtanács titkára szombaton sajtóértekezletet tartottak az Országos Béketanács székházában. A sajtóértekezletet Hantos János a Béketanács titkára nyitotta meg. Utána a Béke Világtanács képviselői tájékoztatták az újságírókat magyarországi tapasztalataikról és a nemzetközi békemozgalom helyzetéről. James Audicott elmondta, hogy a Béke Világtanács végrehajtóbizottságának lausannei üléséről jöttek Budapestre. Meg akarták beszélni a végrehajtóbizottság határozatait a Magyar Béketanáccsal és tájékozódni akartak a magyar békemozgalom helyzetéről.

szudáni

látva
- Mindhárom kellemesen meglepődöttünk/- mondták, - hogy Magyarországon a helyzet lényegesen jobb a vártnál. Különösen részéről van ez így, mert Kanadában nagyon egyoldalú propagandát folytatnak Magyarországgal kapcsolatban. Igen nagy nyilvánosságot adtak az Egyesült Nemzetek ötös bizottsága jelentésének. Mi itt azt láttuk, hogy az októberi-novemberi események óta Magyarországon helyreállt a normális élet, az emberek bizakodóak a jövő fejlődést illetően. Különféle rétegekhez tartozó emberekkel beszélünk és az az általános benyomásunk, hogy kezdik látni az elmúlt évi események igazi jellegét. Másik fontos megállapításunk, hogy Magyarországon a békemozgalom sokkal aktívabb, és egységesebb, mint régebben volt. Igen hasznosak voltak számunkra azok az érdekes találkozások, amelyeket az elmúlt napokban különböző csoportokkal folytattunk. Így pénteken a Marx Károly Közgazdaságtudományi Egyetemen az egyetemi békebizottságok vezetőivel találkoztunk. Beszélünk néhány csepeli munkással. Sok hasznos tapasztalatot merítettünk egyházi körökkel való találkozásunk alkalmával. Hosszú beszélgetést folytattunk írakkal is, de ezenkívül a legkülönbözőbb emberekkel volt módunk találkozni és beszélni.

- A Béke Világtanács végrehajtó-bizottságának megítélése szerint a nemzetközi helyzet rosszabbodik

/Folyt.köv./

A Béke Világtanács...1.folyt./

és növekvőben van a különböző országok belügyeibe való fegyveres beavatkozás irányzata, különösen a közelkeleten. Erős propaganda folyik, főleg az Egyesült Államokban az ugynevezett korlátozott, kis háborúkról, amelyekben taktikai atomfegyvereket és ugynevezett tisztó atomfegyvereket használnának. A nukleáris fegyverek és a különféle címmel az Egyesült Államokban felhívatalos könyv jelen meg arról a kérdésről. A könyv több oldalon foglalkozik a Béke Világtanács tevékenységével és azt állítja, hogy ez a tevékenység akadályozta meg az atomfegyverek használatát Koreában és Vietnámban. Ez az értékelés is igazolja, hogy helyesen cselekszünk, amikor a közvéleményt akarjuk mozgósítani.

- A súlyos nemzetközi helyzetben össze akarjuk hívni a béke világtanács kongresszusát, megpedig az eredetileg tervezettnél korábban, júniusban.

P.C.N. Malviya arról beszélt, hogy 1953-ban járt utoljára Magyarországon, ahol sok jó barátra tett szert. A trágikus események mely aggodalommal töltötték el. Elmondta, hogy az Egyesült Államok és a nyugati hatalmak a magyarországi eseményekkel kapcsolatban erős propagandát fejtenek ki Indiában. A kongresszusi párt több tagját sikerült is félrevezetniük, magis egészen más volt a felfogás az eseményekről, mint a nyugati országokban. India népének van tapasztalata arról, hogyan avatkoznak bele a nyugati imperialista hatalmak Indiának belügyeibe, mint a kasmíri kérdésben és Goa ügyében.

- Biztató jelenség, hogy a magyar kormány-
nak rövid idő alatt általában sikerült megszereznie a nép bizalmát. Ugy látjuk, gyorsan helyre állítják a köröket és egyre jobban megszilárdul a törvényes rend. A magyar kormánynak, de különösen a békemozgalomnak nem könnyű a feladata a Magyarországon-ellenes nyugati propaganda miatt. Bizonyos nyugati körök úgy vélik, hogy intenzív propaganda-val, a belső helyzet kiszélesítésével képesek lesznek "fel-szedíteni" a kelet-európai országokat.

/Folyt.köv./

B 56. kiadás 1957. október 5. 18 ór 40 perc

/A Béké Világtanács...2.folyt./

Ahmed Mohamed Kheir a magyarországi események szudáni viszonyával foglalkozott. Az amerikai és az angol követség főnyelvet küldött szót az összes lapoknak a magyarországi eseményekről és még fizetett is a képek nyilvánosságát hozta elő. A szudáni közvélemény azonban saját tapasztalatából megtanulta, hogy ne higgyen az angol-amerikai propagandának. Mindössze két lap közölte az angolok és amerikaiak által rendelkezésre bocsátott anyagot. A nyugatnak elkötelezett politikusok fel akarták használni az eseményeket a szocialista rendszer és a kommunizmus diszkreditálására. A szudáni nép azonban megértette, hogy a valóságban mi történik. Lila Béké Világtanács columbi ülésén is felmerültek ilyen törekvések és a magyar kérdést kapcsolatba akarták hozni a gyarmati felszabadító harcokkal, valamint a közeli helyzettel, mondván, hogy vagy mind a kettőt megbezzalják, vagy egyiket sem. Ezek a nézetek azonban nem találtak hitelt, nem sikerült elhívetni, hogy a magyarországi események hasonlóak a közeli és az afrikai eseményekhez.

Befejezésül örömet fejezte ki, hogy a magyar nép erejét egyesíti az ország békés jövőjének építésében.

Ezután az újságírók több kérdést tettek fel, amelyekre a külföldi vendégek részletesen válaszoltak. James Dandott kijelentette, hogy az ENSZ ötös bizottságának jelentéséről egyezik a véleménye az indiai kormány nyilatkozatával, amely szerint a jelentés napirendre tűzése értelmetlen és nem segít sem a magyar problémán, sem a hidegháború kérdéseinek megoldásában. A columbi értekezletről megállapította, hogy nagyon sikeres volt és a béke erőinek fejlődéséhez vezetett az ázsiai és afrikai országokban. Egy másik kérdésre elmondta, hogy Kanadában mintegy 30.000 menekült van, akik közül nagyon kevesen foglalkoznak politikával. Ezek propagandát fejtenek ki a békemozgalom ellen. A legtöbb jobb munkalehetőség, nagyobb kereset reményben mentek Kanadába. Mintegy ezren vissza kívánnak térni.

A magyar írókkal folytatott megbeszélésről az a véleménye, hogy a magyar írók között az események jellegével kapcsolatban még nem alakult ki egyhangú vélemény, ebben azonban mindannyian megegyeznek, hogy más-ként látják az eseményeket, mint októberben és sokkal komolyabb értékelést adnak róluk. Világosan látják, hogy a helyzet milyen bonyolult volt. /Folyt.köv./

B 57. kiadás 1957. október 5. 18 ór 40 perc

/A Béké Világtanács...3.folyt./

A magyar kérdésben nehéz volt annak idején megérteni a Béké Világtanács egyes st. V. rész is kompromisszum jött létre, smellyel - ahogyan általában lenni szokott - egyik oldal sem volt megelégedve. Ez azonban már a múlté. Ma már nincsenek harcok, szilárd kormány van az országban, s ezért a Béké Világtanács úgy látja, hogy a magyar helyzet megszűnt problematikus lenni a békemozgalom szempontjából. A szovjet csapatok magyarországi tartózkodása csak egy része a leszerelés és a katonai tömbök kérdésének. A Béké Világtanács nem volt érdekelve az események jellegének megítélésében. Számra az a lényeges, amit a magyarországi tartózkodásunk előtt megállapítottunk, hogy ez a kérdés nem jelent veszélyt a világbéke-re és a magyar nép helyzete jelentős fejlődésen ment át.

MTI/

Felszabadulási emlékünnepek Békéscsabán és Gyulán

1957. október 5.

Békéscsaba és Gyula felszabadulásának 13. évfordulója alkalmából szombaton este emlékünnepek kezdődtek a két városban. Békéscsabán a megyei könyvtárban dokumentációs kiállítás nyílt a Nagy Októberi Szocialista Forradalom, a Viharosok munkásmozgalmairól, az 1919-es Magyar Tanácsköztársaságról és a Szovjet Hadsereg felszabadító harcáról. Az MSZMP városi bizottsági a városi tanács és helyi népfőhad-bizottság emlékestet rendezett, amelyen Békéscsabán, a MEDOSZ városi elnöke mondott ünnepi beszédet.

ról

Gyulán az MSZMP és a tanács baráti találkozóra hívta össze a város kommunistáit és mindazokat a gyulai származású elvtársakat, akik jelenleg az ország más részein élnek és dolgoznak.

Október 6-án, vasárnap mindkét városban koszorúzási ünnepségeket rendeznek. /MTI/



B 58. kiadás 1957. október 5. 19 óra 30 perc

Lengyel képzőművészek átutazóban Budapesten

1957. október 5.

Jan Cybis, a Lengyel Képzőművész Szövetség elnöke és Stanislaw Teisseyre, a Sopot-i képzőművészeti akadémia rektora a Nemzetközi Képzőművészeti Szövetség II. kongresszusáról Dubrovnikból visszatértükben szombaton a magyar fővárosba érkeztek. Résztvettek a Nemzeti Galéria megnyitásán, majd megtekintették a Szépművészeti Múzeumot.

Szombaton este a Lengyel Olvasóteremben baráti beszélgetésre jöttek össze a magyar képzőművészekkel. Jan Koszczeni, a Lengyel Központosság magyarországi nagykövetségének kulturális attaséja üdvözölte a megjelenteket, majd utána a lengyel vendégek ismertették a lengyelországi képzőművészek helyzetét és szóltak az ottani művészeti főiskolák munkarendjéről, pedagógiai problémáiról. Pór Bertalan, Mikus Sándor, Makrisz Agamennon, valamint Fogány C. Gábor, a Nemzeti Galéria főigazgatója, Aradi Nóra, a Művelődésügyi Minisztérium képzőművészeti főosztályvezetője, Ujvári Béla, a Képzőművészeti Főiskola főigazgatóhelyettese és még többen a magyar képzőművészek közül adtak tájékoztatást a lengyel vendégeknek a magyar képzőművészet helyzetéről. /MTI/

A KISZ Pest megyei aktívértekezlete

1957. október 5.

Szombaton rendezték meg a KISZ első Pest megyei aktívértekezletét a megyei tanács székében. Az értekezleten résztvevő fiatalok nagy szeretettel fogadták a bolsevik veteránok küldöttségének a tanácskozásra megjelent két tagját: A.N. Bicskovát és Sz.K. Euli-Kurliázét.

A szervező bizottságának titkára számolt be Pest megyében 258 kádjáról és feladatairól Ballo Balázs, a Pest megyei KISZ/szervezet működik, hétezer taggal, közülük több mint ezren az elmúlt hónapban léptek az ifjúsági szövetség soraiba. Nyolc alacsony azonban a középiskolás és különösen az egyénileg dolgozó paraszt KISZ-tagok száma és gyengíti az ifjúsági szövetség munkáját, hogy a tagság zöme husz évesnél fiatalabb. A beszámoló megállapította, hogy a legutóbbi hónapokban mind tartalmasabbá, sokoldalubbá vált a KISZ szervezetek élete. Nyáron tízezer fiatal vett részt országjáró túrákon, most sok helyen rendeznek járási ifjúsági találkozót és szüreti bulókat, amelyeket a régi népszokások felélesztésével valószínűleg tesznek. /folyt.köv./

18.45

B 59. kiadás 1957. október 5. 19 óra 35 perc

/A KISZ Pest.....folyt./ 1

Bontakozik a KISZ szervezetek kulturális munkája is, de ehhez általában kevés szakmai segítséget kapnak a művelődési házaktól. A fiatalok széles körben még élő téves, helytelen nézetek eloszlatására kialakulóban vannak a politikai nevelőmunka változatos formái. Számos előadást tartottak az októberi ellenfordalomról, valamint az MSZMP és a forradalmi munkáspárt rész kormány legfontosabb határozatairól, sok helyen rendeznek találkozót idős komunistákkal és szovjet komszomolistákkal. Három városban és a gödöllői Agrártudományi Egyetemen október közepén ifjúsági akadémia indul.

A vitában igen sok szó esett arról, hogy milyen követelményeket állítsanak a KISZ tagok felvétele elé. Az aktív határozottan fellépett azok ellen, - a tanácskozás is megnyilvánult, - a nézetek ellen, amelyek szerint a KISZ tagok már "elég vannak" a leszögezte: a KISZ-t óvni kell ugyan a felhígulástól, de biztosítani kell tömegszervezeti jellegét. Ugyanakkor sok vita folyt arról, hogy a 14-16 éves fiatalokat felvegyék-e a KISZ-be. Az aktív egy foglalt állást, hogy nem lehet ezeket a fiatalokat magukra hagyni, a KISZ-nek kell törődnie velük, koruknak, érdeklődési körüknek megfelelő programot biztosítani számukra.

Az értekezlet többek között elhatározta, hogy a KISZ megyei szervező bizottsága mellett meg kell alkotni a lányok és fiatalasszonyok, az ifjúsági munkások, a parasztfiatalok és az ipari tanulók tanácsát, a politikai munka segítésére pedig előadói csoportot kell létrehozni. Elhatározták azt is, hogy javasolják a KISZ országos szervező bizottságának: kezdeményezze, hogy Magyarország és a baráti országok ifjúsági munkacsoportjai kölcsönösen dolgozzanak néhány hétig egymás nagy építkezésein.

Az aktívülésen felszólalt és a bolsevik veteránok küldöttségének üdvözlését tolmácsolta A.N. Bicskova és Sz.K. Euli-Kurliázé, majd kedves ajándékot - egy Lenin-portrét és egy Lenin több beszédét rögzítő hanglemezt - adtak át a fiataloknak.

Az aktív résztvevői végül megválasztották a Pest megyei KISZ bizottság tagjait és a Kommunista Ifjúsági Szövetség első országos értekezletének Pest megyei küldötteit. /MTI/

19/10

B 60. kiadás 1957. október 5. 20 óra 10 perc

Az indonéz interparlamentáris csoport képviselőinek sajtófogadása.

1957. október 5.

Az Interparlamentáris Unió indonéz csoportja képviselőinek magyarországi látogatása alkalmából szombaton délután sajtófogadást rendeztek a margitszigeti Nagyszállóban.

Dárvasi István, a Minisztertanács Tajékoztatási Hivatalának elnökhelyettese üdvözölte az indonéz vendégeket, akik közül Supeni asszony válaszolt az újságírók kérdéseire.

Válaszában érintette Sukarno elnök tervét a nemzeti egység megvalósításáról, majd hangsúlyozta: bár országunkban több párt létezik, valamennyien egyetértenek a béke megőrzésének szükségességében. Egyöntetűen foglaltak állást legutóbb a nyugati irizni kérdésben is.

A továbbiakban azokról a feladatokról beszélt, amelyek a függetlenséget nemrég elnyert, s a gazdasági önállósulás útján haladó Indonézia előtt állnak. Igen fontos feladatunk - mondotta - hogy megfelelő számú, a termelésben jártas szakembert képezzünk ki, akiknek munkája elengedhetetlenül szükséges az ország gazdasági függetlenségének megvalósításához. A szakember képzést tervszerűen - törvényhozásilag is - biztosítani kívánják. Jelenleg tárgyalásokat folytatnak arról, hogy a Japan által fizetendő jóvátételből jelentős összeget fordítsanak az ország gazdasági életének fejlesztésére. Tervbevették azt is, hogy kereskedelmi szerződéseket kötnek olyan országokkal, amelyek ipari termékkel tudják ellátni Indonéziát.

Supeni asszony ezután az ország mezőgazdaságával kapcsolatos kérdésekre válaszolt. Elmondotta, hogy a függetlenség kivívása után több intézkedést hoztak a mezőgazdasági munkások helyzetének javítására.

/folyt.köv./

Megnyilt a mátravidéki gyümölcs- és borhét

1957. október 5.

Szombatra a kiállítások városa lett Gyöngyös, a Mátra déli lankáin húzódó, több mint harmincezer holdas szőlőtermő vidék központja. Itt nyitotta meg Gábor, a Földművelésügyi Minisztérium növénytermelési főigazgatójának vezetője az idei, immár harmadikban megrendezett mátravidéki gyümölcs- és borhét.

/folyt.köv./ 300s

B 61. kiadás 1957. október 5. 20 óra 10 perc

/Megnyilt a mátravidéki...folyt./

Az ünnepségek hat kiállításán mutatják be a gyümölcsön és szőlőn kívül más növényeknél mutatkozó kiváló termésbuzamokat, a mezőgazdasági kisgépek legújabb típusait, a korszerű növényvédelem eszközeit. Százhatvannégy egyénileg dolgozó paraszt, 17 termelőségvezető és három állami gazdaság hozta el ide termése színe-javát. Első díjat nyert a gyöngyösi Uj Élet Tsz osemegeszőlőivel.

A borkiállításán 62 barminta felett döntött a zsűri. Az első díjakat fehér és vörös borával az Eger-Gyöngyösvideki Állami Pincégazdaság egri bikavér és leányka borai nyerték, de több termelőségvezető is kapott első díjat. Az egyéni gazdák közül Barta János, pécsi gazda hárslevelűje lett a legjobb.

A gyümölcs- és borhét kiállításait október 13-ig tartják nyitva. Az ünnepi események sora vasárnap szüreti mulatsággal, lovasbemutatóval, a járási művészeti együttesek és a sportcsapatok bemutatkozásával folytatódik. /MTI/

-o-

Az ember tragédiája a pécsi Nemzeti Színházban

1957. október 5.

A pécsi Nemzeti Színház szombaton este tartotta az idei évad második bemutató előadását: Madach Imre: Az ember tragédiáját hozták színre. Több mint tíz esztendő óta ez az első alkalom, hogy Az ember tragédiája vidéki színház műsorán szerepel. /MTI/

-o-

19.50

1957

MTI BELFÖLDI HIREK

B 62. kiadás 1957. október 5. 10 óra 15 perc

/Az indonéz... .folyt./

Kérdéseket tettek fel az újságírók arra vonatkozólag is, milyen lehetőségeket látnak az indonéz vendégek a két ország kapcsolatainak fejlesztésére.

Supeni asszony ezeket válaszolta: Magyarország és Indonézia között gazdasági téren megvan már az együttműködés s a maguk részéről csak örülni fognak, ha a kereskedelmi kapcsolatok tovább szélesednek. A két ország kialakuló kulturális kapcsolatainak egyik örövendetes jele, hogy az indonéz parlamenti képviselőkkel egyidőben művészeti delegációjuk is hozzánkban tartózkodik. Remélik, hogy rövidesen magyar kulturális küldöttséget láthatnak vendégül távoli hazájukban. A politikai kapcsolatok kiszélesítésének is megvan a lehetősége, Indonéziában más kormányforma van, mint Magyarországon. Az indonéz nép egyébként is egységes abban, hogy baráti, jó kapcsolatokat létesítsen minden országgal.

△ jóllehet Beszámoltak az indonéz képviselők néhány napos magyarországi tartózkodásuk tapasztalatairól is. Elmondották: az üzemet, s általában az országot járva egy tünik, mint ha Magyarországon nem is lett volna ellentéradalom. Az élet szemmel láthatóan a rendes mederben folyik, a munkások mindennél szorgalmasan dolgoznak a szebb holnapért. De azt is megfigyelhették, hogy a magyar nép nemcsak a munkát szereti, hanem a szépet, a művészetet is, s ért is hozzá - mondotta Supeni asszony.

Végeztül az indonéz vendégek felkérték a sajtó képviselőit: tolmácsolják köszönetüket az egész magyar népnek azért a vendégszerető fogadtatásért, amelyben magyarországi látogatásuk során részüik volt. /MTI/

19.40

MTI BELFÖLDI HIREK

B 63. kiadás 1957. október 5. 10 óra 30 perc

Az egészségügy művelői hévizi vándorgyűlésének második napja

1957. október 5.

Az egészségügy művelőinek hévizi vándorgyűlése második napján szombaton több fontos előadás hangzott el. A délelőtti órákban dr. Kátay Aladárnek, az Egészségügyi Minisztérium főosztályvezetőjének az ország járványügyi helyzetéről, s a higiénikusok ezzel kapcsolatos feladatáról szóló értekezését és más járvány-, illetve fertőző betegségekkel foglalkozó előadásokat hallgattak meg.

Délután a vándorgyűlés résztvevőinek általános érdeklődése közepette vitatták meg a mezőgazdaság egészségügyi problémáit. A téma előadója dr. Karnó Béla, a szegedi egyetem európai hírű tanára volt.

A mezőgazdaság egészségügyi helyzetének megvárgyulása után dr. Tarján Józsefnek, az Élelmezési és Táplálkozási Tudományos Intézet igazgatójának az élelmezési higiéné helyzetéről tartott előadásáról vitatkoztak s ezzel a szombati tanácskozás befejeződött.

A vándorgyűlés utolsó előadása vasárnap délelőtti hangzanak el. /MTI/

Fogadás a Csehszlovák Néphadsereg Napja alkalmából

1957. október 5.

Rostislav Balastik ezredes, a Csehszlovák Ksztársaság budapesti nagykövetségének katonai attaséja - a Csehszlovák Néphadsereg Napja alkalmából - szombaton este fogadást adott. A fogadáson jelen volt Révész Géza altábornagy, honvédelmi miniszter, Uzsza Gyula vezérőrnagy, a honvédelmi miniszter első helyettese, Ugrai Ferenc vezérőrnagy, a Magyar Néphadsereg vezérkari főnöke, Csatorday Károly, a Külügyminisztérium protokollosztályának vezetője, a tábornoki kar több tagja és a Magyar Néphadsereg több vezetőbeosztású tisztje.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 64. kiadás

1957. október 5.

9 óra 30 perc

/Fogadásfolyt./

Részvett a fogadáson dr. Julius Viktory, a Csehszlovák Köztársaság magyarországi rendkívüli és meghatalmazott nagykövetségének vezetésével a nagykövetség számos tagja. Ott volt a Magyarországon állomásozó szovjet csapatok parancsnoksága képviselőjében M.F. Kozakov hadseregtábornok, P.M. Copenko ezredes, a Szovjetunió budapesti nagykövetségének katonai attaséja, Hu Pin-fu ezredes, a Kínai Népköztársaság budapesti nagykövetségének katonai attaséja, Angel Alexiev alezredes, a bolgár nagykövetség katonai attaséja, Milan Drobacs alezredes, a jugoszláv nagykövetség katonai attaséja, Leonard Bielezierski ezredes, a lengyel nagykövetség katonai és légügyi attaséja, Heinrich Winkler őrnagy, a Német Demokratikus Köztársaság budapesti nagykövetségének katonai attaséja, Rotaru Petre alezredes, a Román Népköztársaság budapesti nagykövetségének katonai attaséja. Megjelent a fogadáson: J.C. Todd ezredes, az amerikai követség katonai attaséja, J.R. Levering ezredes, az amerikai követség légügyi attaséja és Raoul Reynaud őrnagy, a francia követség katonai és légügyi attaséja. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 65. kiadás

1957. október 5.

11 óra 31 perc

Időjárásjelentés.

1957. október 5.

A Meteorológiai Intézet jelenti október 5.-én, szombaton este 21 órakor:

A nappali hőmérséklet egy-két fokkal emelkedik

Nyugat- és Közép-Európa felett kialakult magasnyomású gerinc hatására szárazföldünk nagy részén derült, száraz volt az időjárás. Az Atlanti-óceán felől azonban kissé páradusabb légtömegek érkeznek Német- és Lengyelország északi területeire, felhősebb, csapadékos időjárást okozva.

Cszánkban ma általában derült, száraz volt az idő.

A nappali hőmérséklet országsszerte 12-14 fokra emelkedett. Budapestén 21 órakor a hőmérséklet 5 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 770 mm, alig változik.

Várható időjárás vasárnap estig: Nyugaton és északon felhőátvonulások, néhány helyen kisebb eső. Mérsékelt keleti, délkeleti, később nyugati, északnyugati forduló szél. Az éjszakai lehülés nyugaton kissé mérséklődik, máshol alig változik. A nappali hőmérséklet egy-két fokkal emelkedik. Több helyen reggeli köd. Várható legalacsonyabb hőmérséklet ma éjjel: mínusz 1-4, nyugaton és északon helyenként 0 fok felett. Legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap 12-15 fok között. /MTI/

B 66.kiadás 1957. október 5. 11 óra 11 perc

Lotto hivatalos nyereményjegyzék a 31. hétről

1957. október 5.

Beérkezett 2,003.388 szelvény, a nyereményalap 3,005.082 forint. Öttalálatos szelvény nincs, négyes találatot 67-en értek el. Nyereményösszeg egyenkint 22.426.25 forint. Három találat: 4948, nyereményösszeg egyenkint 151.25 forint. Két találat 87.297. Nyereményösszeg egyenkint 8.50 forint. /MTI/

Rónai Sándor ebédet adott az indonéz képviselők tiszteletére

1957. október 5.

Rónai Sándor, az Országgyűlés elnöke szombaton a Vörös Csillag Szállóban ebédet adott Supeni asszony, Z.A.Tanamas és Suprpto, az Interparlamentáris Unió indonéz csoportja képviselőinek tiszteletére.

Részvett az ebéden dr. Munnich Ferenc, a forradalmi munkáspárt kormány első elnökhelyettese, Vass Istvánné, az Országgyűlés alelnöke, Kristof István, az Elnöki Tanács titkára, Sebess István külügyminiszterhelyettes, Mihályfi Ernő művelődésügyi miniszterhelyettes, Pesta László, az Országgyűlés jegyzője. Jelen volt az ebéden Asmaoen, az Indonéz Köztársaság prágai nagykövete is. Sugarda professzor miniszterhelyettes, az indonéz kulturális delegáció vezetője, valamint az indonéz művészegyüttesek vezetői ugyancsak résztvettek az ebéden.

A szívélyes légkörben lefolyt ebéden Rónai Sándor, Supeni asszony és Sugarda professzor pohárköszöntőt mondott. /MTI/

B 67.kiadás 1957. október 5. 11 óra 35 perc

Az indonéz ének- és táncegyüttes ünnepi előadása

1957. október 5.

Az indonéz ének- és táncegyüttes szombaton este ünnepi előadást tartott a Magyar Néphadsereg Színházában.

Az előadáson megjelent Biszku Béla, Fehér Lajos, Kállai Gyula, dr. Munnich Ferenc, Rónai Sándor, Somogyi Miklós, az MSZMP Politikai Bizottságának tagjai, Antos István pénzügyminiszter, Czottner Sándor nehézipari miniszter, dr. Doleschell Frigyes egészségügyi miniszter, a politikai, gazdasági, és kulturális élet sok vezető személyisége.

Részvettek az előadáson az Interparlamentáris Unió Indonéz csoportjának képviselői, Supeni asszony vezetésével, valamint az indonéz kulturális delegáció tagjai Sugarda professzor miniszterhelyettes vezetésével. Megjelent az előadáson Asmaoen az Indonéz Köztársaság prágai nagykövete, jelen volt a budapesti diplomáciai képviselők számos vezetője és tagja.

Az indonéz és a magyar himnusz elhangzása után Mihályfi Ernő művelődésügyi miniszterhelyettes köszöntötte az indonéz kulturális delegációt és a művészegyüttes

tagjait. Elmondotta: a magyar közönség első ízben találkozik közvetlenül Indonézia tánc- és énekművészetével. A multban ezt hiszem, csak egy embernek volt alkalma megismerni Indonézia népeit, Bóró Lajosnak, a nagy természettudosnak, aki kutatóútján járt az Indonéziát alkotó szigeteken is - mondotta. - Nagyon távol volt tőlünk Indonézia. Ma nagyon közel érezzük magunkhoz Indonézia népeit, összekötnék azok a törekvések, amelyeket együtt szolgálunk a világpolitikában. Indonézia a bandungi egyezmény alapján foglal állást a nemzetközi politikában. Ez az egyezmény ugyanazokat a nagy alapelveket tartalmazza, amelyeknek a magyar nép is törhetetlen híve és harcosa, - a népek szabadságának, békés együttélésének elveit.

Mihályfi Ernő a továbbiakban elmondotta, hogy két esztendője diplomáciai kapcsolat van Indonézia és a Magyar Népköztársaság között, élénkülően vannak a személyes, a kulturális kapcsolatok.

Indonéz vendégeink látogatása sokkal nagyobb jelentőségű, mint egy művészcsoport vendégszereplése, kulturális missziót betöltő delegációt köszöntünk meg, amelynek vezetői az indonéz kulturális élet jelentős személyiségei. /folyt.köv./

/Az indonéz ének- és táncgyűjtés... folyt./

Csodálatos értékeket hoztak magukkal, egy négy népi művészeti kincsestárból, de elhozták a legnagyobb kincset, népük barátságát és szeretetét is. Nagyon nagy jelentőségűnek érezzük és tudjuk ezt a találkozást - mondotta Mihályfi Ernő.

Az üdvözlésre Sugarda professzor, miniszterhelyettes válaszolt. Örömeinek adott kifejezést, hogy az indonéz kulturális delegáció és művészegyüttés Magyarországra látogathatott és elsőnek alapozhatják meg a magyar és az indonéz nép közötti kulturális együttműködést. Ugy érezzük - mondotta, - hogy a mostani látogatásunk csak kezdet a mélyebb barátság, egymás jobb megismerése szolgáltatásban. Célunk nemcsak az, hogy a kulturális kapcsolatokat mélyítsük el - mondotta, - hanem az is, hogy a bandungi értekezlet szellemében a népek közötti barátságot, a békét is szolgáljuk. Tudjuk, hogy Önök ugyanezeket az elveket vallják.

A továbbiakban elmondotta, hogy együttesük tagjai első sorban közép-, nyugat- és északjávai lakosok, de Indonézia más részei nemzatiségeinek képviselői is szerepelnek az együttesben.

Az együttes műsorán régi és modern indonéz dalok, táncok szerepelnek. A régi, klasszikus indonéz táncok alapját a Mahabharata és a Ramajana híres époszok anyaga szolgáltatja, amelyet az indonéz szokásoknak megfelelően alkalmaztak. A táncokban két fő motívum: a szépre, a jóra való törekvés és a harcos szellem tükröződik. A harcos szellem nem azt jelenti, mintha harcban kívánnánk élni, hanem az ellenkezőt: meg vagyunk győződve arról, hogy előbb-utóbb a jó diadalmozik a rosszon, és győz az igazság.

Az indonéz ének- és táncgyűjtés műsorának minden egyes számát nagy tetszéssel, hosszantartó tapsal fogadta az ünnepi előadás közönsége. /MTI/

Vége.

Szegedi kutatók figyelmeremlítő kísérletei a rizs barnulásos betegségeinek megelőzésére

1957. október 6.

Aratás előtt a rizstáblák gazdognak ígérkező termését gyakran pusztítja el a bruzóne. E növénybetegség okát eddig még nem sikerült megtalálni.

Szegedi növénytermesztők, talaj- és éghajlattani kutatók, valamint növénynemesítők több évi kísérletei nyáron érdekes tapasztalatokra vezettek. Dr. Wagner Richárdnak, a szegedi Tudományegyetem Éghajlattani Intézete vezetőjének, a kutatócsoport egyik tagjának korábbi megfigyelései azt bizonyították, hogy a bruzóne akkor lép fel, ha a rizs mikroklímája a levegő lehülése miatt hirtelen tartósan, több napig megváltozik. Az ideai kísérletek ezt a feltevést szinte teljes mértékben igazolták. Az éghajlattani kutató irányításával a kísérletek idején a különféle fajtaikkal bevetett területen a talaj 20 centiméter mélységében, az ársztóvízben és a növény felett 150 centiméter magasságig több helyen 15 percenként mérték a hőmérsékletet. Az így összegyűjtött mintegy félmillió adat feldolgozása most folyik. Az már bebizonyosodott, hogy ahol kalászosítás előtt jéggel, 15 fokkal hirtelen csökkentették az ársztóvíz hőmérsékletét, s néhány napig ilyen mesterséges módszerrel nem engedték felmelegedni, a növény legyengült és a bruzóne elpusztította. A rizsszel másutt bevetett területen, ahol a víz hőmérséklete nem változott meg ilyen kedvezőtlenül, a már beteg tövekkel sem tudták megfertőzni a növényt.

Dr. Wagner Richárd érdekes megfigyelései bizonyára arra készítetik majd a növénynemesítőket, hogy a hidegnek ellenállóbb fajtákat tenyészessenek ki. A professzor véleménye szerint kedvezőtlen, hidegebb időjárás esetén azzal is elkerülhető a bruzóne pusztítása, ha az áthűlt, vékony rétegű ársztóvizet leeresztik. Ilyenkor, ahol mód kínálkozik rá - például a Tisza mentén - a nagytömegű vízből, amely nem hül le olyan gyorsan, újra lehetne ársztani. /MTI/

Emléktáblával jelölik meg a váci műemlékeket

1957. október 6.

A Váci Városi Tanács határozata alapján márvány emléktáblákkal jelölik meg a váci műemlékeket. Az első táblát a napokban helyezték el a Konstantin tér 11. számú - 1780 körül copf-stílusban épült - házon. Az év végéig körülbelül husz váci műemléképület kap emléktáblát. /MTI/

/Az indonéz ének- és táncgyűjtés... folyt./

Csodálatos értékeket hoztak magukkal, egy negy népi művészeti kincsesládából, de elhozták a legnagyobb kincset, népük barátságát és szeretetét is. Nagyon nagy jelentőségűnek érezzük és tudjuk ezt a találkozást - mondotta Mihályfi Ernő.

Az üdvözlésre Sugarda professzor, miniszterhelyettes válaszolt. Örömeinek adott kifejezést, hogy az indonéz kulturális delegáció és művészegyüttés Magyarországra látogathatott és elsőnek alapozhatják meg a magyar és az indonéz nép közötti kulturális együttműködést. Ugy érezzük - mondotta, - hogy a mostani látogatásunk csak kezdet a mélyebb barátság, egymás jobb megismerése szolgálatában. Célunk nemcsak az, hogy a kulturális kapcsolatokat mélyítsük el - mondotta, - hanem az is, hogy a bandungi értekezlet szellemében a népek közötti barátságot, a békét is szolgáljuk. Tudjuk, hogy Önök ugyanezeket az elveket vallják.

A továbbiakban elmondotta, hogy együttesük tagjai első sorban közép-, nyugat- és északjávai lakosok, de Indonézia más részén nemzeti csoportok képviselői is szerepelnek az együttesben.

Az együttes műsorán régi és modern indonéz dalok, táncok szerepelnek. A régi, klasszikus indonéz táncok alapját a Mahabharata és a Ramajana híres eposzok anyaga szolgáltatja, melyet az indonéz szokásoknak megfelelően alkalmaztak. A táncokban két fő motívum: a szépre, a jóra való törekvés és a harcosszelleme tükröződik. A harcosszellem nem azt jelenti, mintha harcban kívánnánk élni, hanem az ellenkezőt: meg vagyunk győződve arról, hogy előbb-utóbb a jó diadalmasodik a rosszon, és győz az igazság.

Az indonéz ének- és táncgyűjtés műsorának minden egyes számát nagy tetszéssel, hosszantartó tapsal fogadta az ünnepi előadás közönsége. /MTI/

Vége.

Szegedi kutatók figyelmereméltó kísérletei a rizs barmulósos betegségeinek megelőzésére

1957. október 6.

Árasztás előtt a rizstáblák gazdognak ígérkező termését gyakran pusztítja el a bruzóne. E növénybetegség okát eddig még nem sikerült megtalálni.

Szegedi növénytermesztők, talaj- és éghajlattani kutatók, valamint növénynemesítők több évi kísérletei nyáron érdekes tapasztalatokra vezettek. Dr. Wagner Richárdnak, a szegedi Tudományegyetem Éghajlattani Intézete vezetőjének, a kutatócsoport egyik tagjának korábbi megfigyelései azt bizonyították, hogy a bruzóne akkor lép fel, ha a rizs mikroklímája a levegő lehülése miatt hirtelen tartósan, több napig megváltozik. Az ideai kísérletek ezt a feltevést szinte teljes mértékben igazolták. Az éghajlattani kutató irányításával a kísérletek idején a különféle fejtákkal bevetett területen a talaj 20 centiméter mélységében, az árasztóvízben és a növény felett 150 centiméter magasságig több helyen 15 percenként mérték a hőmérsékletet. Az így összegyűjtött mintegy félmillió adat feldolgozása most folyik. Az már bizonyosodott, hogy ahol kalászosítás előtt jéggel, 15 fokkal hirtelen csökkentették az árasztóvíz hőmérsékletét, s néhány napig ilyen mesterséges módszerrel nem engedték felmelegedni, a növény legyengült és a bruzóne elpusztította. A rizsszel másutt bevetett területen, ahol a víz hőmérséklete nem változott meg ilyen kedvezőtlenül, a már beteg tövekkel sem tudták megfertőzni a növényt.

Dr. Wagner Richárd érdekes megfigyelései bizonyára arra készítetik majd a növénynemesítőket, hogy a hidegnek ellenállóbb fejtákat tenyészessenek ki. A professzor véleménye szerint kedvezőtlen, hidegebb időjárás esetén ezzel is elkerülhető a bruzóne pusztítása, ha az áthűlt, vékony rétegű árasztóvizet leeresztik. Ilyenkor, ahol mód kínálkozik rá - például a Tisza mentén - a nagytömegű vízből, amely nem hül le olyan gyorsan, újra lehetne árasztani. /MTI/

Emléktáblával jelölik meg a váci műemlékeket

1957. október 6.

A Váci Városi Tanács határozata alapján márvány emléktáblákkal jelölik meg a váci műemlékeket. Az első táblát a napokban helyezték el a Konstantin tér 11. számú - 1780 körül copf-stílusban épült - házon. Az év végéig körülbelül husz váci műemlék-épület kap emléktáblát. /MTI/